

6. PU J.LALSANGZUALA to submit to the vote of the House various Supplementary Demands for Grants for 1995-96.

LEGISLATIVE BUSINESS

Bills to be introduced, considered and passed.

7. PU J.LALSANGZUALA to beg leave of the House -

(a) to introduce -

- (i) The Mizoram Appropriation (No.1) Bill, 1996.
- (ii) The Mizoram Appropriation (No.2) Bill, 1996.
- (iii) The Mizoram Appropriation (Vote on Account) (No.3) Bill, 1996.

(b) to move that the Bills be taken into consideration.

(c) to move that the Bills be passed.

DEPUTY SPEAKER : Mihring thinlungah suongtuahna tam tak a sawm ang; LALPA remruat erawh chu a pangngai reng ang. Mi a duh-thusem chu a ngilneih dan tehna a ni a, Mi dawthei ai chuan mi rethei a duhawm zawk. LALPA tihna chuan nunna a thlen a, A nei apiang chu lungawi takin an sawm ang a, Thil tha lo tlakbuakin a sawm lovang.

Thufingte 19:21-23.

Tunah question No. 61-na Pu H.Thangkima i sawm ang.

PU H.THANGKIMA : Pu Speaker, Sorker-in Chhipphir Damlawi inah Doctor dah thuai a tum em ? tih ka zawt e.

DEPUTY SPEAKER : Minister in-charge Pu Chawngkunga i sawm ang.

PU C.CHAWNGKUNGA
MINISTER : Chhipphir Damlawi inah hian Dr.Vanlalsiami lah a ni a, Doctor sawm loh chhunga.....

Dr.R.LALTHANGLIANA : Hei kan sound system hi a tha lo hle mai a. Local T.V. in a lak te hi tawng a hrist theih lohva. Question Hour ah phei chuan a buathlak viau a ni.

Tun Sorker hian Health chungchengah hian hmalak a nei chhe hle in ka hria a. Tuna kan ruling MLA te ngei pawh hian an biela facility an neih chhietzia Zawnuam bial atang pawhin kan ngoithla a. Lunglei Civil Hospital - ah pawh sawiin Aizawl-a Doctor specialist te hian vawi tam tak he House-ah hian kan sawi tawh a, indaih lohna a nasa lutuk a, hei hi kan Sorker hian a hria em? Hria nise engtinge a tih dawn? A hre lutuk tawh zawkin ka hre nghe nghe a. Mahse hmalakna a nei reng reng lo a ni. Chu chu kan zawt a ni.

PU LALKHAMA : Hmanlai deuh atang khan India ramah hian dan thar siamin Medical College dinther tur reng reng chuan ram acre 50 a nei tur a ni tih leh non-refundable application fee cheng nusi hnih pek a, Bank guarantee crore 2 a neih ah hian mitupawhin mimalin emaw society in emaw Mizoramah Medical College lo jin ve thei ta ila - Kha India ram dan siam kha relax turin min pui thei ang em?

PU CHAWNGKUNGA : Building thu kha tuna zawhna-ah MINISTER hian a tel lova, chhanna-ah hian kan rawn inbutsaih lova kan lo bawt bawk ang. Tin, Pu Lalhmingshanga zawh na kha Chhipphir damdawiin nen kha a inzawm lo viau mai, chuvang chuan kha kha ka chhang...

PU LALHMINGTHANGA : Pu Deputy Speaker, Minister tan hian han sawi zung zung theih ni hian ka hria a, Aizawl Civil Hospital ah hian Department engzatnge awm a, chung Department hming te chu engte nge ni a, chungho zingah chuan full flidge Department khawi khawi hi nge ni tih te a relevant thoin ka hria a. chuvang chuan helai hi kan chianloh chuan damdawi in tih hmasawn nen national norm a tanga tih ngaih na pawh a awm lova, chu chu khawngaih takin min chhang ngahk thei em?

PU CHAWNGKUNGA : Kan Member zahawm tak rawn zawh kha MINISTER detail in ziaikin ka rawn pe anga, Tichuan a tha ang. Tin, Zawnuam damdawi in thu kha hmanni lawkah ka kal a, Mahse heta tan hian sum hi kan neilova, Amsherawh chu tunah hian Primary Health Centre aton hian World Bank loan kan ti mek a, tah chuan 2700 lakhs min pe mai tur anga a lan laiin Dr, Silvers Minister zahawm tak kan nei a, A ni hian heihi a tlem lutuk tiin kan dillai hun nen sum leh pai hlut zawng a tlok hniam a vangin 4200 lakhs ah min tih chhoh sak a, khami a nih chuan kan hmuh chuan Primary Health Center ho zawng zawng hi sak that vek turin khatah kha a tel a ni.

A dawt leh ah chuan, Kan Member zahawm tak zawhna Pu Zathuama zawhna Regional Para Medical atana hman awmlo kha tunah hian hawn tan mek a ni a, Hetah hian Dr Silvera'n nasa tak a min puih a vangin ka kal tlang thei a. Hetiang ang ah hian Regional Para-Medical ang chi leh a hrang hrang ah hian Governor te Board chairman a an dah lain, Kan Member te hriat tur chu, Kan C.M hi Delhi a tangin Board chairman ah minrawn dahsak a, Kan vannei khawp mai. Hei hi tunah hmasawna chak tak kan neih theih phah a.

Tin, chubakah chuan Dr. Silvera khan hemi.....Nuai za aitam min tihsak bakah, Tuna Cancer hemna kan tih saw nuai 125 man lai saw, min tih sak bowka saw saw Session hmasa khan instal mai a ni ang ti khan he House hi ka hrilh a, Mahse hmanni hkhan kan va en a, A khawl neitu lam kha anlo kal a, Suite 1 1/2 in an zim an ti tlat mai a, a bang zawng zawng kha min rawlh khawh sak leh vek a kha kha Culcutta chu arawn thlang tawh a. ni 10 chhungin kanrawn dah thei ang anti a, anrawn en a, mahse a bang zawng zawng kha an title leh vek a, Tunhna lawkah hian kan instal ka beisei.

Tin, kan Member zahawm tak Dr R.Lalthangliana zawhna kha Health Department ah hian hmalakna mumal a awmlo han tih a kha, kan sum leh pai neih tlem ang hu chuan hmalakna hi a nasa a ni. India ram pumpui leh National Council ah chuan Health Department hi a tlem berah 5% pek tur tih a ni. Tunah Mizoram Budget ah hian 3.80% a ni a. 1.20% hi Mizoram Sorkar in min pe se India romah chuan pakhatna kan ni ang. Family Welfare ah hian Kerala pakhatna an ni a. Keini pahnihna kan ni.

Kerala-ah chuan 5% pawisa an dah a, 3.80% dah chung pawhin pahnihna kan ni thei a ni. Chuvang chuan Health Department ah hian hmasawna chak tak a awm a ni tih he House hi ka hrilh juh a, tunhna lawkah pawh hei April 1 hi Aizawl ah Civil Surgeon Christian Hori an tih hian damdawiin arawn hawng a. Hei hi kan Member te pawhin an hriat ve reng reng a pawimawh a. Health Department kum 100 kan nei tawh a, Directorate la neilo kan ni a, Building A then chu kum 3 ah te an nei zung zung a, Hengte ah pawh hian hmasawna kan nei a, Directorate Building kan nei pawh hi.

A dawt leh ah chuan kan Member zahawm tak Pu Lalkhama zawhna kha, Medical College a relaxation a kha, ka hriat loh zawng irawn zawt tlat mai a. Nangmah zawk khon mila hrilh ang a, min brethiam turin ka ngen che a ni.

PU LALHMINGTHANGA : Cobalt therapy hi kan sawilong te rau rauve, kan Minister khan arawn sawi a, Cobalt therapy hi a hming kan hria a, amaherawhchu, a brethiam tan chuan hmanraw hlauhawm lutuk tlat ani tih kan hre theuh ang a, a chhan chu hetah hian Expert technician mumal tak kan neih loh phei chuan in kan in hem hlum fo mai ang tih a hlauhawm a. He thil ropui tak hi Zemabawt tlangah hian hman ngam loh leh hman theih loh hian a awm mai down ani pawhin a lang a. Hetah hian Thombay Atomic re-action Institution atengin

Expert deputation an rawn kal te a ngai ang a. Tin, Radio Therapy Department-a thawk tur hian keimahn Mizo ngai Qualified kan neih a ngai ang a, anih loh pawhin Deputation a hnamdang lak luhte a ngai dawn a.

Tin, hemi Radio Therapy Department hi hnuaillam atanga tanin a Department pumpui improve te a ngai ang a. Tin, chubekah diagnostic Department/Laboratory ah mimal taka a hmanna tur kha an diagnose theih si lova, Night-ingle Institute, Calcutta ah te kan refer zel a, Calcutta lam atanga damlo chu rawn thawh chhoh leh turte anih chuan, awmzia a nei lo tak meuh dawn a ni. Chungang chuan kan Sorkar hian Radio Therapy Department hi alo tihphuisui hmasak a, inbuatsaihna puitling a neih phawt loh chuan he Cobalt Therapy hi a hman theih dawn loh a ni. Chung thiltih hmasak ngai zawng zawngte chu Sorkar hian rushman fel a nei tawh em ?

PU LALHMINGTHANGA : Chunga Technician leh Expert tangkai tur leh hmanraw tangkai tur te chu eng engin nge a buatsaih, Training a pek tih te min hrilh thei em ?

PU LALSAWTA : Kan Minister zahawmtak khan harsatna eng engemaw a sawi a. Chutih rual rual chuan Dr.C.Silvera, kan Union Minister zahawmtakin a hmalakna te leh kan Chief Minister hial pawh helai chairman a nihna te pawh a sawilang baw a. Chutih lai chuan vawilnah te pawh kan sawi mai thei a, Nak-tukah te pawh kan sawi mai thei a. Supplementary Demand ah hian nase takin Department tam takin additional requirement nuai za telin an pe a. Vanduaithlak tak chu Medical Department hian hetiangah hian rawn thehchhuah tur hi a nei ve thin lova. Vawilnah pawh hian nuai 4 leh tih emaw ni tlemte kha patient te diet etan leh engemaw damdawi leinan a ti a. Heti khawpa Department-in a mipui tana pawisa a mamawh lai si a hetiang a Department-in pawisa a nei thei reng reng lo hi a Department chak loh vang hi ani mai lo maw ? A Department chak loh vang anih chuan a Minister chak loh vang hi a ni leh mai dawn lawm ni ? tih kan zawt e.

Dr.R.LALTHANGLIANA : Pu Deputy Speaker, zawhbelhna pakhat chauh. Hmalakna kan Minister khan a rawn sawi nual a, kum 1993 atang tawh a Director, Health Services kan nei ang tih reng mai, vawilin ni thleng mai a kan la nei lo te pawh hi engnge ni a awmzia 1996 a ni tawh a, kum 3 kalta ah kan nei ang tih kha vawilin ni thleng pawhin kan la nei lova. Hei hian administration ah a chak lohzia a ti langin ka hria a. Chu chu engnge ni a chhan ? Kan ngaihtuah mek a ni an ti leh dawn em ni ? tih kan zawt duh a.

Pahnihna ah chuan damdawi Civil Hospital-ah te Public Health Centre ah te, Sub-Health Centre ah te leh dispensary dangah a tam tawh ang tih kha kan Minister hian he portfolio a chelh lai hian a sawi ani he House-ah hian.

Member ten kan hre vekin ka ring. vawlin niah erawhchuan a awm loh zia a hretute Hospitela kalte kan nih ka ring a. Hei hi he House ah hian sawi a nih tawh chuan a awm tur ani dawn lawm ni? Enge ni a chhan?

Tin, kan Ex-ray chungchongch chuan Civil Hospitalah Ex-ray a theih loh tih rang mai, Hospital kan neih hrim hrim a pawh saw hmamakna mumal loh a tling in ka hre tlat a ni. Private Ex-ray naah chuan tih theih zel a Kan Civil Hospitalah erawh chuan tih theih loh hun a tam lutuk. Chuvang chuan engngeni a chhan? tih ka zawt duh a.

A tawp berah chuan damlo hei hi mi khawngaihthlak tek tek an ni. Thingtlang atangin mirethei te te ten an rawn pan tang tang a. Ei a chhe lutuk. Diat pawh hi a improve den a awm lawm ni? tih ka zawt duh a ni.

PU K.ROKHAW : Pu Deputy Speaker, Saiha Civil khi specialist kan nei tha lo em em a. Khi khian harsatna tam tek min thlen thin a. Chuvangin, Medicine leh Surgery Specialist hi eng-tikah nge min pek theih eng? tih ka zawhna pekhat nan.

Tin, a pahnihna-ah Tuipang Hospital khi Doctor pahnih post a ni a. Tah chuan Doctor pakhat kan nei a. A dang hi min pek belh leh thei dawn em? tih ka zawt leh bawh a.

PU H.THANGKIMA : Tunah khan India ramah keini oin Kerala an tha a, India ramah pahnihna kan ni tih thu kan ngoithla a, dawt a ni han tih ngawt chu a dik lo ang a, awi chu harsa hlein ka hria a. A chhan chu Mizoram hmun hrang hranga han k l hian kan damlawi in leh Building enkawl den reng reng hi a chhe lutuk a, a tlabal em em vek ringawt mai a. Chuvangin, India rama pahnihna kan nih chuanin India ram hmundeng phei chu an va khawngaihthlak dawn em! Kei ka ring mang lova. Eng pawh nisela, kan member zahawmtakin a rawn sawi tawh ang khan kan Excess exptt tuna kan pharh tep tur pawh hi en ta ila. Kum khatah 1 crore, 100 crore aia tam department dangah hian excess expenditure kan nei vek a ni. Chuvangin, 555 crores zingah hian Medical a kan excess expenditure hi hmuh tur a awm tlat lo a ni. Chuvang chuan, isolation ward te pawh khi han kal ula, khum 20 a awm a, ek-in pahnih a awm a. Chu ek-in pawh chu room a attach a ni lova, in thui tak mai kual deuh mai a kal ngai a ni a. Tui an awm tha lo leh nghal a. Naupong te tak te te dah hran ngai ma leh pa enkawl an han daikal hmuh chuanin rilru a hrehawm duh khawp mai. Fur lo thlang solo lush theih loh deuhthawin a tha lo a. A huh chhuak vek down tih a hrist em em ringawt mai a ni. Chuvangin, khing Isolation Ward a ek in awm lo mawl te te khi a siam theih lawm ni? tih ka zawt duh a.

Tin, kan House duty chhun zan zawma duty hote hi veng hrang hrang hla deuh deuh arawn duty an ni a, an kalna tur conveyance hi kan siam ve thei lawm ni ? Directorate leh D.C. kan tih te staff kal tur conveyance kan siam theih si chuan heng duty hah lutuk tak mai te hi an kalna tur hi kan siam thei lawm ni ?

Chubakah kum khatah hian thla 13 hlawh hi midang an an pui service amite kan pek ang hian kan pe thei lawm ni ? tih kan zawt belh duh a ni Pu Deputy Speaker.

PU B.LALTHLEGLIANA : Pu Deputy Speaker, zawhbelhna, Chhipphir atanga Zawlnuam a relevant chuan ka sawi tur pawh hi a relevant ve tho in ka ring a. Ka biak Sialsuk damdawi in khum mutpuan chungchhang hun hmasa lamah ka zawt tawh a. Amaherawhchu, Minister zahawmtak min chhanna ah khan Doctor te hnen lam atangin demand kan la hmu lo tih a ni a. Vawiin ni thleng hian an la siam chuanglo a nih ka ring a. Saw damdawi in mutpuan saw a building chu sawisel tur a awm hnan lova. Matress te, Bed-sheet te, Bed-cover te lukham te a chhe em em mai a, thirtuiek in a khat vek a, tin phahtlak pawh a ni tawh lova. Hei hi a rang thei ang berin min tihsak thei ang em ? Budget Session July thla-a kan neih leh tur leh tun inkerah hian kan Minister hian min tiam thei em ? Aibawk Damdawiin kha, demonstration in mutpuante thosilente lukham kha ka rawn phur phei a. Helai a har zar kha chuonin a hnu a ka va kal leh chuan, Damlo han kan pawhin mutpuan a ennaawm viau tawh a. Chutiang bawb chuan Sialsuk damdawiin mutpuan vel saw min tihsak thei em ? Min tihsak lo a nih chuan kei chu ka rawn phur phei leh teuh mai dawn a, helai ah ka entir leh mai dawn che u a. Mizoroma damdawiin India rama pahnihna development ah kan ni a nih chuan sawtieng saw kan hmaih reng tur niin ka ring lova.

Tin, Pahnihna ah chuan, Civil Hospital a X-ray khawl nikum kumbul lama kan zawh thin kha vawiin ni ah hian install a ni tawh em ? Hman theihin a awm tawh em ? X-ray ngai a piang pawnlam pan a ngai reng hi tunah hi chuan Civil Hospital a awm hi Durtlanga awm niin a hautak zawk tawh aian a lang a. Kha kha min han chhang bawb sela.

Tin, Health Multipurpose hoin messing allowance an pay a a lut ang hian Nurse ho hi an pay ah bih tu dan a awm em ? tih ka zawt tel duh bawb a.

Tin, DIET mi pakhat tan Rs. 15/- tih hi a beitham tawh lutuk niin a lang a. Damlo te tana chawei chhe lutuk nichina kan Member zahawmtak Dr.Lalthangliana rawn zawh ang khan a improve dan a awm lawm ni ? Tlemlai deuh a kan hriat ang khan Zemabawb damdawiin a damlo te pawh an nuar hial a nih kha. Khang te kha mi a tihsak thei dawn em ? tih kan zawt a ni.

DEPUTY SPEAKER : Pu Chawngkunga i lo sawm ang u, a chhan tur a tam deuhva an chhang kim lovang e, i sawm phawt ang, pakhat zawhna pawh kha point 4,5 a ni a.

PU C.CHAWNGKUNGA : Sialsuk-a. kha yawiin zawnha No.95
 MINISTER : na-ah khan a awm a, tahkhan khami
 Sialsuk damdawiin leh mutpuan-a kha
 chu an mamawh angin pek an ni ang tih kha chhanna a awm a,
 Tin, pek mek ani tih kha kha kha zawnha 95-na-ah khan a awm
 a ni. Tin, a dang a dang kha chu kan rawn en ang e, tin,
 Pu Lahmingthanga zawnha kan member zahawmtak kha Radio
 Therapy Cancer hemna chi kha engpawhnise harsa takin India
 ram pumah hian Medical College neihote pek thin a ni. Amah-
 erawhchu, vanneihthlek takin Dr.Silvara, Health Minister
 kan neih evangin damdawiin College kan neih loh vang zawk-
 in chhuanlam Zawk khan min pe ta a ni.

Chuvangin, Medical College neihote
 khan chuan staff pawh an nei se vek reng a ni. Chuvangin,
 Medical College kan neilo leh kan ram harsat evangin tih
 chhuanlam khan min pe thung a ni. Chuvangin, kha kha a
 lawmawm, a lawmawm dana chu mithiamte pawhin in hre vek ang,
 amaherawhchu, kan nei ve phawt kha a pawimawh a ni kan ti
 si a, Bombay-ah te, Gauhati-ah te, Vellore-ah te kan kalman
 hi a tam lutuk sorkar sum hi a nasa lutuk a ni, chuvangin,
 kalman leh hawman ringawtte pawh kha sum sen hi a tam a,
 chuvangin, keimahni neihve hi a pawimawh a ni tih hriain
 Dr.Silvara'n hei hi min tihsak a ni a, Engpawhnise, lovh
 dawn chuan Hreipui kha chu neih phawt chu a the a ni. Chu-
 vangin Hreipui kan han ohher tan ve phawt han ngai ila,
 a hmangtu tura chu an hmangtiam lovang tih tak ringawt
 kha chu, Hreipui kan ohher phawt ang, chem kan ohher a, kha
 kha a hmangtu tur sorkar hian a ngaihtuah dawn a ni. Chu
 chu a hlauhawm a lawm Hreipui pawh inchehnun a hman chuan
 chemte pawh mahse a hmangtiam-tu tura kha zawn lo nghah
 kha chuan hemi atan hian training kan inpe mek a. Tin,
 Manipur atang ten a thiam kan la thia a, tin, midang thiam
 hrang hrang pawh tunah hian kan zawn leh mek a ni. A
 khawl a la thlen loh evangin lo ti advance lutuk pawh kha
 tunah hian a theih lova, a building kan zo vanga, an rawn
 installed ang a, a hmanan turachuan chutiang khan a indawt-
 in kan tichho zel ang, kan ti a ni.

Tin, Pu Sawta'n Diet thuah Rs- 15
 chhiar kha 87 kuma damdawiin chawei man hi Rs. 15 fixed a ni
 a, 87 atanga khan a kal vang vanga tangka hlutna han ngoih-
 tuah chuan hei hi a relevant tawh lova a ni Rs. 15 hi thing-
 pui No 2 an in a, chaw vaw 2 an ei a, Rs. 4 chawei a ngai
 tlat a ni, Hotel chhe berah pawh hian Rs. 25-a eitur a nih
 laiin damlo Rs. 4 man eitir hi chu harsa tak a ni, chuvang-
 in consultative Committee hemi thuah hian inkhawmna vaw 2
 kan nei a, recommend-ah chuan hemi Diet tipung tur chuan
 Rs. 28 Rate hian tih nisela. Tin, khami kan tih khan cheng
 nusi sawmsarih leh panga a rawn ngaih belh to a ni chu
 chuan tunah hian harsatna min siam a. 1987 a Diet Rate a
 thing herlum kha tunah hian kan ring a, kan tle lo a ni.
 Chuvangin, sum leh poi za-a Rs. 5/- hi chu pothei ile, kan
 tih theih kan ring. Sorkar-ah theih tawpin kan nowra,
 Committee hnihin kan nawr a ni.

Saiha lam Pu Rokhaw-a zawnha kha, i
 rawn sawi kha kan hria a, uluk takin kan rawn en ang e.
 Tin, Pu Thangkima zawnha te pawh kha kan rawn chhuizui
 ang e.

PU F.MALSAWMA : Tel tura tih kan ni tih hi Minister hian a hria em ? Zanlaich emergency-in der 1 der 2-ah te an lo kal a. Anmahni an rown intumluh chuan an lo busipui thei lova. Hei hi Sorkarin a hria em ?

A pahnihna-ah, Neusen upna (in cubator) hi pakhat chauh Civil Hospital hian a nei a, a chhe leh nghal bawk si a, chu chu Sorkar hian a hria em ? Tin, Nurse ho hi engatinge ni 19 dan zela zan duty hi tuna an tih tak tlut tlut mai. Tunhma aia zan duty an tih zinne tak em em hi ?

Tin, zawhna hmase chhan loh kha - Police te ang bawk a 24 hours duty ngai an nih ang hian Nurse ho hi thla 13 hlawn pek ve dan a awm lawm ni ?

A dawt leh ah chuan Library hi kan nei chhe em em mai a, sawtah sawn, in zirna hi a nasa tulh tulh tawh a, Nursing Training te an awm a, sawmi saw tih that tumna a awm em ? Ka zawhna hmase, hman-a Session hmase-ah khan tumna a awm hren loh thu in sawi tawh a. Kumthar-ah tal hian Library tihthat tumna a awm thei ang em ?

Tin, a dawt leh ah chuan stipend hi a hniam tawh lutuk a, a tlem tawh lutuk a, Nurse Training hote tan hian, remi hi ennawn tumna a awm em ? Tin, zawhna chhan loh kha - Director hi 1993 atang tawh khan kan dah thuai dawn tih a ni a, vawiin thlenga la dah loh hi engvangnge ? Director hi Health Department-ah hian dah ngheh a la nih loh fo na chhan ?

A dawt leh ah chuan Generator hi engvanginngge vawiin ni thlenga a la function loh Damdawiin-ah sawn ? Kha kha kan zawt leh nghal duh a. Tin, T.B. Hospital-a mi pakhat tan nikhta Rs. 15 tih kha Civil Hospital zawkah Rs. 12 a ni a, Rs. 15/- powh nilo, ennawn tumna a awm em ? tih kha kan zawt leh duh a. Tin, inzai dawnah te Gas a awmlo thin a, inzai theih loh ni a awm thin tih hi in hria em ? Gas Cylinder te hi chu tam tawh kan pe thei lawm ni ?

Tin, Lunglei-a building Rs. nuai 9 man tuna in sak lai mek saw Contractor pawh awm bawk si lo, departmental pawh awm bawk si lovin sak ve a ni tawp mai a, tu sak nge ? tih ka zawt duh bawk a. Tin, Para Medical Institute-a zir tur hian kan VIP leh kan Minister recommend ho chauh em ni in thlan ? tih kha ka zawt leh duh bawk a, A hmanga written exam neihna khan awmzia a nei ta lo em ni ? tih kha ka zawt leh duh a. Tin, a dang leh pakhat chu, Health Department hian Workshop pakhat nen chauh in dawr bik neiin, he workshop nen hian office thenkhatte private motor siam sak Health Department motor bill-ah siam thin a awm em ? tih kha ka zawt duh bawk a. Ka zawh leh duh chu Civil Hospital hi mirethei tan tunah hian awm ngamna ani ta lova, damdawi leina neih loh chuan awmzia a nei ta si lova, chuvangin, mirethei te tan tlanhhiatsan a ngai tih hi kan Minister-in a hria em ?

A hnunung berah chuan Centrally sponsorees scheme tangka chauh hian em ni Health Department hi run kan tum tak ? Kan Sorkar hian tangka pek belh tumna a nei em ? tih hi kan zawt a ni.

PU LALSAWTA : Pu Deputy Speaker, zawhbelhna^v
Nichina ka zawhna kha a chhang mumal
lo reng reng a.

DEPUTY SPEAKER : Ngawi rawh, i zawhbelh hmain Health
Department bika hi kan vei tlang
pawh niin along a, mamberte, Chhip-
phir atangin kan kai thui tawh a. Pu Sawtan zawt sela chumi
chhan zawhah chuan i duh tawh ang, Pu Thangkima zawhna te
pawh, Zawhna keltawh zawh nawn kha a tam a. Pu Sawtan zawt
se i duhtawh ang.

PU LALSAWTA : Pu Deputy Speaker, Department tam
tak hian Supplementary Demands-ah
additional requirement angin nuai
za tam tak an rawn project thin a. House pawhin a pass sak
thin a.

P.W.D. hnusia material leina, thir lei-
na Baid-a te ho ta thir vel leina tur aban ringawt pawh tun
kumah hian nuai 400 an rawn ti leh tawh a ni. Chutieng kar
ah chuan nuai 75 hi diet improve-na sten nikum lam atang
khan Minister hian a sawi thin a. Mahse chutieng lek, timai
ang, heng lai nuai 500 nei tawh se nuai 400 han pek belh
leh lai turah pawh harsetna kan neih loh laiin mipui te ma-
mawh, damlo te mamawh provision a siamsak theilo hi Minister
hi a chaklo a ni lo maw? A tlinlo a ni mai lo maw tih hi ka
zawt a ni.

DEPUTY SPEAKER : Awle, han chhang leh sela, Minister
in.

PU J. LALSANGZUALA : A lawmawm a. Pu Malsawma zawhna kha
MINISTER ken member atam ang reng khawp mai
a, pakhat pawh kha Chhipphir damdawi
In tluk vek a ni mai a. Sawm leh tih kha a zawt a ni a,
khang ho a zawhna kha a bengvar thlak khawp mai a. Kha kha
a tlangpuiin a zawhna zawng zawng kha kan Officer te leh
he House pawhin a hria a. Kha kha kan lo chhuizui ang a.

Tin, Director appointment thil kha^v hei
hi chu Secretary hi kan nei ngun khawp a, nikum budget
session leh kumin inkar pawn pali emaw kan nei hman a. Kha-
tianga kha an ziah zel a ngai si a, an haw leh zel a tikhan
a ziak rim reng thin lova ACR hi, kha avang kha ziah vek
kha a ngai bawh si a. Chu avang chuanin hei hi lo en a ni
ang.

Tin, Radio Therapy tih to Medical
Physisies tih te kha, khang te kha chu appointment pek
tawh a ni a, tunah hian. Chuvargin, zawhna hrang hrang in
rawn zawh kha a lawmawm khawp mai kan rawn enzui ang, tih
hi ka chhanna ni rawh se.

DEPUTY SPEAKER : Le, starred question 62-na-ah kan
kal ang a, Pu B. Lalthlengliana
Member lo sawm ang.

PU B.LALTHLENGLIANA : Pu Deputy Speaker, ka Starred Question 62-na Minister Home Deptt. chhan atan.

- a) Mizoram Police Officer thankhat ten Police Truck an hman thin hi Hire-in em ni an hman thin?
- b) Hire rate engzatnge tih ka zawt 'e.

DEPUTY SPEAKER : Minister in-charge Pu Sangzuala i sawm ang.

PU J.LALSANGZUALA : Pu Deputy Speaker, zawhna 62-na MINISTAR kha chu ka chhanna chu a ni e.
b)-na chu Km khatah 25p zel hisapin.

PU LALSAWTA : Kum 1987 atanga a theih chin chin ang chutianga hire-na chu member te hi a detail min pe thei ang em ?
tunge a hiretu, a motor number, an rate, ni engzatnge an hire tih kan Minister zahawmtak khan min pe thei ang em member te ?

PU LALHMINGTHANGA : te hianin hire ve dawn ta ilangin in phal ve ang em hetiang hian.

PU B.LALTHLENGLIANA : Pu Deputy Speaker, zawhbelhna, heng an hman atang hian Sorkarin Revenue engzatnge a hmuh tawh tih kha min hrilh thei nghal em aw ?

PU F.LALREMSIAMA : Pu Deputy Speaker, zawhbelhna, he zawhna ang chi hi kan zawt tawh a, kan sawi tawh a, he House-ah hian Engatinge Police Truck te Kilometer 1-a pawisa sawmnhn panga chauh a Police Officers ten an la hire theih tho. Home Commissioner ka nih lai pawhin ka pu, he thil hi Finance Department-ah kan sawi tawh, Engdan-in nge km.1-a pawisa sawmnhn panga ridiculous lutuk-a zahpuicwm engatinge hetiang rate hian an la hire tir fo ? Home Minister hi Finance Minister ani lawm ni ? lehlahmah inren a duh ani lawm ni ? a in ren em ? lei hi Police Department hian engzatnge a neih ? tih pakhatna-ah kan zawt duh a, a pahnihnah eng rules hman in nge chu pawisa sawmnhn panga km 1-a a hire theih dan a chu ? a rules-a hi member te khawngaih takin min pe thei em ? rules awm lovin thil a kal mai mai nge ? dan mumal lova thil lo kal a awm reng em ni ? tin, chumi angin Department danga Truck ho te hi pawisa sawmnhn panga in hire ve zel turin phalsak an ni em tih hi Finance Minister anihna angin kan zawt belh nghal baw e.

DEPUTY SPEAKER : Le, Pu Sangzuala ilo sawm leh ang. Zawhbelhna.

PU J. LALSANGZUALA : Pu Deputy Speaker, kan member zahawmtak Pu Lalsawta 1987 atanga vawin ni thlenga Truck hire tu, hire tawh sum hmuh zat tih kha chu kan han tichhuak ang a, a hranin kan la sem dawn nia. Tin, kan member zahawmtak Pu Lalhmingthanga zawhna keinite pawh in a hire ve theih lawm ni kha chu Police motor a ni a, Police tana tih ani a, midang tan a remchang ve lova, chuvang chuan kan phallo. Tin, Revenue ah engzatnge ? tih kha chawp leh chilh chuan ka sawi mai thei lo a, nichina sawi tawh ang khan 1987 atang khan a detail list kan member zahawmtak te kan la rawn furnish dawn nia. Tin, hetiang atan hian Truck engzatnge neih tih kha hetiang hire atan hian Truck hranpa kan nei chuang lova, kan Truck neih sa Duty loh laiin (a awl laiin) hman theih kan ti chauh a ni. Mizoram Police hian Assam Police manual kan la hman a, chu mi dan part III rules 363 nga kan tih chu ani a, kan member zahawmtak han rawt ang khan a extract member zawng zawngte kan la rawn sem ang a, tin, Assam Police manual hman reng hi dik kan ti lova, keimahni own Mizoram Police Manual tunah hian kan duang mek a, atlangpui chuan an peih tawh a, tunah hian a endiktuten an enfich mek a ni. Tin, a copy extract tih kha chu member zahawmtak te kan la rawn sem dawn nia ka lawm e.

DEPUTY SPEAKER :Kal ila Pu John Rotluangliana sawm ila.

PU F. LALREMSIAMA : Tin, chubakah Assam Police Manual kha Provision part nga lai ani a, a part tina Provision tin kha pakhatna atanga a tawp thlenga hman kumkhua kher a ngai lova, a part pakhat chhunga provision section pahnih pathum lek pawh a siam danglam theih. Engvanginnga Transport Department Truck te chu pawh chu Private Truck Hire ai chuan a la tlawm zawk daih ang. Transport Department Truck te km 1 ah cheng ruk cheng riat te a hire a nih laiin Police Department truck hi kilo-meter 1 ah pawise sawmnhin panga hi sorker sum rawt nan hian Finance Minister, Home Minister ni bawh hian a la phal reng tih kha ka zawt a ni. Tin, Assam Police Manual kha khami chang bik a kha an amend thei tih sorkar hian a hria em ? a amend theih chu chu engtik-ah nga min tih sak theih ang tih ka zawt bawh e.

PU J. LALSANGZUALA : Pu Deputy Speaker, a piece meal a MINISTER tih danglam kha tha kan ti lova, chuvang chuan a pumpui hian thlak hlawk turin Mizoram Police Manual siam kan tum a ni. A piece meal a tih kha chu kawng tam takah harsatna a awm zawk dawn avangin.

PU R. TLANGHMINGTHANGA: Assam Police Manual-a bihruk tum kha a felin ka hre lova, chu pawh chu lo ni ta sela, Assam Police Manual-ah khan member Police ten an motor an hire thei ang

tih a awm em ? Tin, hire rate hi km ah 25p ani ang tih a awm em ? a awm anih chuan a bung leh changte min hrilh thei em ? Tin, chutiang chu member te min sem tur-ah ka beisei a, Tin, chutihlai chuan Department dangte hian anmahni Department motor a staff ten a an hire turin ti ve dawn ta sela, sorkar finance hian a remti dawn tihna nge, tin, hetiang rate a Department dang hire an awm ve em tih ka zawt e.

DEPUTY SPEAKER : Chu chu chhang leh sela a bak ah chuanin question dangah kan kal dawn nia.

PU J. LALSANGZUALA MINISTER : Pu Deputy Speaker, nichina ka sawi tak ang khan, Assam Police Manual part III Rule 363-na-ah khan hire theih ani tih leh 25p zel km ah tih kha en sela, chu chu ania nichina kan member zahawmtak te ka rawn sem ang ka tih kha. Tin, Department dang ten lo ti ve duh ta se tih kha chu a la hma lutuk em a, rawtna lo kal phawt sela, chumi hunah chuan kan lo en dawn nia.

DEPUTY SPEAKER : Le, Pu John Rotluangliana i sawm tawh ang. Hei hi chu i kalsan tawh ang a chiang khat tawh e.

PU LALSAWTA : Khawngaih takin, 25p a hire theih hi 1960 vela ziah a ni. Chutichuan Mizoram Revenue assessment act 1956 ami pawh hi a siamthat a ni a, Pu Deputy Speaker, hetiang hi hun laklawh lain mamawh angin an siam thin a ni. Hmanlala : 25p kha Department dang tam takin an tih ah pawh Rs. 6/- to Rs. 7/- te anih tawh laia, Finance Minister ni mekin a vawin thlenga siamthat loh chhuanlam atana piecemeal in kan ti ngai lo a tih hi piece-meal in on ti lutuk. Kan dan zawng zawngin an ti, Revenue Assessment te pawh nikum lawk ah piece-meal in kan ti. Chuvangin, piecemeal hian ti se nusi tam tak kan lak luh tawh dawn lai hian vawinah hian a hloh in kan hloh char char zawk a ni. Chuvangin, peice-meal in kan ti thei lo tih kha chu Finance Minister anihna ang phei chuan a sawi a zahthlak lutuk, lehkhapuan phak hnih lek a tih belh theih kha vawin niah hian siki in per kilometre in kan tlan a ni. Chuvang chuan kan Minister zahawmtak ehanna kha pawm awm loh ka ti

DEPUTY SPEAKER : Le, Pu John Rotluangliana i sawm ang u.

PU JOHN ROTLUANGLIANA: Co-operation Minister chhan atan, Kanmun fish farmer co-operative hi loan pek e ni em ?

DEPUTY SPEAKER : Minister in-charge i sawm ang. Pu C. Vullucia.

PU C.VULLUAIA : Kanhmun Fish Farmer Co-operative -
MINISTER ah hian NECC atangin Loan leh Sub-
sidy te pek a ni.

PU JOHN ROTLUANGLIANA: Zawhbelhna, Kanhmun Fish Farmer
Co-operative hi Loan pek an ni a
ti a, Ni e, Kanhmun Fish Farmer
Society hi Loan Rs. 644600/- pek mek-in ziak a ni a,
Dt.5.7.1995 khan pek chhush ani a, mahse he pawisa hi
Kanhmun Fish Farmer Society kut thleng lovin ni diklo
PU Z.D.Saikapthianga hnena pek ani tih hi kan Minister hian
a hria em ?

PU C.VULLUAIA : Pu Deputy Speaker, khami Loan leh
MINISTER Subsidy pawisa kha Society hotute,
Society ngeiin dawng thei tur-a an
tih te hnena pek tur ani ngai a, chuta an Committee-in-a
la tur-a an ruat Chairman leh Secretary te chuan an tul em
avangin mi pokhat Z.D.Saikapthianga hnena Chairman Seal te,
Secretary Seal te, round Seal te pe-in Aizawl-a a kal kha
an lo thawn a lo ni tih heng zawhna te hmuh hnu hian chiang
leh zual-a hria a ni a. Tichuan ani chuan a bu ang thlap-
in seal a tul zawng zawng a chhu in kan Officer te leh tangka
lam khawihthu ten a an phut ang nei kim thlap Z.D.Saikapthianga
hnena chuan pek chu a ni a. Pu Deputy Speaker, a chian leh
zual nan zawhbelh a duh hun atan pawh han chhan khalh ila.
Hetiang thil a lo thleng a ni tih kan hotuten an hria vel-
leh kan Department Officer te a hmunah an zuk tlan vang vang
a. A dawng tur te hnena pawisa a lo thleng lo a ni tih
hria a ni a. Chuvang chuan Pu Saikapthianga te leh Society
hotute hi Office-ah ko-in an Committee a. Tahchuan agree-
ment an siam a, dt. 4.1.1996-a an agreement-ah chuan ni 20.1.
1996 -ah ka pe vek ang tih kan Officer te hmaah sign-in an
mahni Society hotute nen sign-in thu an tiam a ni.

Amaherawhchu, ni 20.1.1996-ah a pek
theih loh avang khan kan Department hotute chuan ko leh in
agreement an siam tir leh a. Ni 15.2.1996-a thu a tiamah
chuan ni 29.2.1996-ah hian ka pe vek ang. Kei hi kan Society
tan Aizawl leh Kanhmun kara a then ber pawh ka ni a. Sum-
dawn nan ka lo hmang a, ka lak hman ka rin tehlul nen ka lo
la hman lo palh hlauh a. Society-in-a a puk pung nei tur
ang zawng zawng nen kim biaiin ni 29.2.1996-ah hian ka rawn
chhung lut a nge tiin thutiam an sign ho leh dal dal a.
Tichuan, khatiang anga patlingin chhun enga thiante leh hotute
hma-a huai taka a harsatna a sawi leh thutiam a ziak avang
khan kan Department Officer te chuan in rinna leh in tanpui-
na rilru puin mualpho lo te-in khawinge i han ti leh teh ang
tiin in-remna chu an lo ziahpu i a ni a. Amaherawhchu, hun
tiam a lo thlen hnu khan a lo la pe ta lo fo a. Ani chuan
ka sumdawnna-ah hian Shillong-ah Hotel Highway Lodge G.S.
Road-ah ka awm a ni a, ka phone number pawh hei hi a ni a
ti thlap a, office-a leh kha a dah avangin. An Chairman chu
kan hotuten ko-in hei thubuai hlo buai kal thei a ni a, i
mawh viau a ni, Seal te, engkim petu i ni a, i mawh viau a
ni. In Society member ten i lu chungah phung an kawh tawp
thei a ni ti a an hrih khan "Min lo ngai chang rawh u,

Shillongah ka zuk tlan thla a nge, a awmna ka hria a lawm, tiin a tlan leh vat lawi si a. Chung anga la in nghak deuh reuh chuan tun hi kan thlang a. Chutihlai chuan hei khuti lam bialtu zahawm takin bangvar takin he zawhna hi a rawn siam a. Henga zawhna te a lo thlen a, kan chhan lei hian a chengkhat mah pawh chu kan Society te chuan an la dawng lawi lo ani tih te chu kan sawi theih chu ani ta mai a. Hetianga Pu Deputy Speaker, kan Department-in bumna a tawh hi a pawl viau a. NCDC pawhin duhsak taka a pek te hnen chu a la thlang lo ani tih House hi kan hrih mai lo thei lo a ni.

PU LALSAWTA : Pu Deputy Speaker, kan supplementary Demands-ah hian nusi 220 leh sing-hnih leh sangkhat hi MIZOFED-ah leh Co-operative Union-ah pek belh an ngai a ni tiin a rawn dil a. Chutah chuan Co-operative Union ah hian an pawisa hlep ruk, embezzlement a awm a tiin a chhuanlamah a rawn siam a. Co-operative Union-ah hian cheng engzatnge embezzlement (eiruk) awm ? tih leh MIZOFED-ah hian Sawhthing man avangin pek belh an ngai a a ti a, MIZOFED-a pek tur zat hi Minister zahawm tak khan min han chhang nghal lawk teh se.

DEPUTY SPEAKER : Minister-in han chhang sela.

PU JOHN ROTLUANGLIANA: Nichina kan sawilan tak Pu Z.D.Saikapthianga kha Kanmun leh Aizawl inkara then ber-tu ni ang khan an han sawi a. Pu Z.D.Saikapthianga hi kan hriat danin Aizawl Chaltlang Bethel Vengawm niin kan hria a. Chumi ruol ruol-in Kanmun Fish Farmer Co-operative Society Secretary hi chu Pu F.Thanglunga a ni a. A engawm pawh chu nisela, Pu Deputy Speaker, a vanduaithlak a, kan Co-operative Society te duhsakin Co-operation Department-in Loan te leh tanpuina te Rs. 6,44,600/- lai min pe a. Mahse, a dawngtu tur dik tak Kanmun Fish Farmer Society-in an la hmuh si lovah chuan tunah hian tu pawisa nge bo ta ber ? Co-operative Department hian an pawisa bo angin an chhian nge ni a, Kanmun Fish Farmer Society pawisa bo angin an chhian ?

Dr. J.V. HLUNA : Pu Deputy Speaker, nikum lama bo kha hmuh chhuah a ni tawh em ? Engnge a dinmun tih ka zawh belh e.

PU F.LALREMSIAMA : Pu Deputy Speaker, pakhat chiah, khatiang khan Kanmun Fish Farmer Co-operative Society Loan pawisa chu tihchengpen do ni ta se, he Sorkar leh a Minister in-charge pawhin hman deuh lawkah Sericulture Department pawisa 10 lakhs mimal an pek tir a, hotuten a inah an va pe a ni. Kha pawh kha Lai District Council-ah pawh Contract ka nei, State Bank-ah pawisa lak maj theih ka nei, hei Cheque pawh tiin Bank Draft a pe vek a. Mahse a Balance a lo awm lo. Chutiang chuan Sericulture Department pawisa kha a chingpen a, khatiang hria khan he Co-operative pawisa buai ah hian

Criminal Case siam an tum em ? Heti lo hi chuan Mizoram Sorkar hian dik lohna hi a siam fel down lo niin kan ring a, an ring ve em ?

PU F.MALSAWMA : Pu Deputy Speaker, khatiang mihring kha Chaltlang Bethel Vengah an awm lo tih kha kan sawi duh a. Chaltlang-ah an awm kan hre lo tih kha kan hrilh hmasa duh a.

A pahnihna-ah chuan nikum hmasa lawka Serchhip tlangdunga Co-operative Apex Bank atanga Pangbal an chin tir a, Rs. 2000/- theuh loan an pek teuh a kha, an Pangbal thar Sorkarin kan leisak ang che u tiin 1kg Rs. 2/- in an ti a. Mahse a hnu ah Rs. 1.50/- lo chuan kan thei lo an ti leh a. Rs. 1.50 pawhin an leisak leh chuang lova. Tichuan Sekuh chew ah a ral te mai mai a. Kha kha Sorkar hian an loan kha a ngeidom down nge ? A zich bo sak down nge ? Engtingge chin fel sak a tum ? Leisak tura chin tir an ni a, Loan kha chhungkaw khatah Rs. 2000/- zel an pe a, chu chu engmah tihzui a awm ta si lova. Chumi te chu an tawrh tir tlawk tlawk in a pung lo tam zel nen, nakin hnush an tuar tir ringawt down em ni ? tih kha ka zawt nghal duh e.

DEPUTY SPEAKER : Awle, tunah Question hour a tawp a ni zui mai a, Minister in-charge chhang turin sawm ilo i duhtawng ang.

PU C.VULLUAIA : Pu Deputy Speaker, tu pawisa chu nge MINISTER bo ta tihah kha chuan Fish Farmer Societies pawisa tur an hnen a thlen hma in a bo a, a bo lovin an sawi a ni, ka pe leh ang a ti a, churang chuan zawhna zahawm tak lo kel nen, member zah-awm tak zawhna criminal case an siam down em ? tih nen khan a in zawm a ni. Criminal Case siam ngai lova rul thei tura an in-tiamna a kha a la nung rih a, a zawngtu te pawh an la thang avangin Criminal Case kan la siam lova. Tin, a bo chhang viau na a, a kal kawngah a la kal mek ang pawn a sawi ve theih rih ang chu.

Tin, zawhna Pu Sawta leh Pu Hluna zawh-na kha thuhmun nihna a awm a. Nuaih 20 tih kha Nuaih 26 zawk a ni a, kha chu Criminal Case a awm a ni. Tunah a la - tu ni-a hriet signature kha Forensic expert te hnenah thawn mek a ni a, a rei deuh avangin reminder te pawh kan thawn - in anrawn chhang a, kan la hman lo ani tiin Phailamin minrawn chhang a. Nuaih 26 kha Bank-ah min draw khalh tu an awm a ni. Chumi a draw-tu nia hriet chu tunch hian suspend mek a ni.

Tin, MIZOFED chungchangan chuan, MIZO-FED hi thil tul leh pawimawh awm hian Sorkar hian thil ti tur hian kan han ring ve viau, Sawhthing te sundawng nan tha awma a lan in MIZOFED in ti rawh se kan ti thut a, theih tawpin an ti ve a, alo that lovin a ti tu hian a tuar lo thei lova, hetiang hian a vaibel chhe tel a loan puk lo pung chho zel a, bat a nei a, chu chu a tih nggihna der a awm lova tah awhin hei hi min ziak bosak turin sorkar kan ngen a, Sorkar

ngilnei takin kan harsatna min chhawk mek a.

Tin, Serchhip lam thil a kha Apex Bank atangin Loan min pe a, kan Society member te ngei kha kan pek chhan a chu Topicca pangbal chin nan a ni a, hetih lai khan pangbal herna khawā lei mek Sorkar Department an awm a, kan phur em em a ni. Amherawhchu, a chawh hun velah hralh hleih theihin a awm love, khawlte pawh a function tha love, tichuan, Pu Deputy Speaker khita bun tur phei kha chu a ni chuang love, khilaia hralh tura rilru awm a ni a. A function that loh avangin kha Pangbal kha hralh hleihtheih a ni love, lehlem ka mit lehlem ka hnar tih ang deuhin Apex Bank atangin Co-operation in pawisa kan pukitir a, kan Society member te hnenah tichuan Bank lam atangin kan pawisa puk min rawn rul rawh u kan ti a, Society lam atangin keimahni bowkin kan rulh theih lohna kha kan mangang em em a. Hengah pawh hian kawng thar a awm loh chuan Sorkar pui hnenah pawh kan mangangna kan la thlen mai hmel a ni.

STARRED QUESTION

(Rule 40 (2))

PU F.MALSAWMA

: Starred Question No. 64-na

Drugs ngawl veite hi 'offence commit'
a dah/siam turin hmalakna a awm em ?

- 178 -

PU P.C.ZORAMSANGLIANA: Starred Question No.64 chhanna -
MINISTER
Tunah chuan awm rih lo.

Dr.R.LALTHANGLIANA : Starred Question No.65-na -
Kum 1994-95 chhung khan Sorkarin
sum engzatnge Sawhthing leh Hmarcha lei nan a sen ?

PU SAIKAPTHIANGA : Starred Question No. 65 chhanna -
MINISTER
Kum 1994-95 Financial Year chhungin
Mizoram Sorkar hnuaia Mizoram Agricultural Marketing Cor-
poration Ltd. hian Sawhthing lei a nei love. Amoherawhchu,
he kum chhung hian Hmarcha Quintal 4243 lei nan Rs.
106,08,192/- hman a ni.

PU LALSAWTA : Starred Question No. 66 na -
Rambuai avanga In kang tuartute
zangna dawmna (Compensation) pek dik leh kim zawk theih
nan a pek turte hi ennawn leh hnu a pek tum a ni em ?

PU P.C.BAWITLUANGA, : Starred Question No. 66 chhanna -
MINISTER
Ni e.

Dr.J.V.HLUNA : Starred Question No. 67-na
December, 5, 1995 hnuaah Sorkarin
Chakma Foreigner hnawhchhuah (Push back) a nei em ?

PU J.LALSANGZUALA : Starred Question No. 67 chhanna -
MINISTER
Nei lo.

PU LALRINCHHANA : Starred Question No. 68-na
Phuldungsei V/C Nominated Seat
tihfel a ni tawh em ? Ni se tute nge ?

PU S.T.RUALYAPA : Starred Question No. 68 chhanna -
MINISTER
Phuldungsei V/C Nominated Seat
hi tihfel a ni tawh a. Nominated
Member te chu - 1) Pu Hranghuala S/o Laichhunga (L)
2) Pu Dengchhunga S/o Muana.

PU F.LALREMSIAMA : Starred Question No. 69-na
DIPR Office bula Auditorium sak mek
hi Contractor in a hna bansanin, PWD-in Departmental in
tihpuitlin an tum mek tih hi a dik em ?

PU LAL THANHAWLA : Starred Question No. 69 chhanna -
CHIEF MINISTER
Dik lo.

PU H.ZATHUAMA : Starred Question No. 70-na
Mizoram khua engzat nge Electric eng
pek a nih tawh ? Electric eng la pek loh khua te engtikah
nge pek kim vek tum a nih ?

PU C.L.RUALA : Starred Question No. 70 chhanna -
MINISTER
REC tehna ang chuan Mizoram khaw 624
hnenah Feb.'96 thleng khan eng pek a ni tawh. Sum dinhmun
a harsat avangin target nghet tak siam theih a ni lova, 1998
tawpah hian chuan pek loh khua te hi pek kim vek beisei a
ni.

PU H.THANGKIMA : Starred Question No. 71-na
a) Gupta one man Commission report
kha thehluh a ni tawh em ? Thehluh a nih chuan Sorkerin
min hrilh thei tawh em ?
a khawtlaina chhan ? b) Thehluh a la nih loh chuan engnge

PU J.LALSANGZUALA : Starred Question No. 71 chhanna -
MINISTER
a) Thehluh a ni tawh. Hrilh thei
tawh e.
b) Chhan ngai lo.

PU B.LALTHLEGLIANA : Starred Question No. 72-na
Champhai to Tiau kawnga Khuangi Lung-
dawh-a 19th Assam Rifles checkgate khi engnge an siam
chhan ?

PU J.LALSANGZUALA : Starred Question No. 72 chhanna -
MINISTER
Assam Rifles Authority atanga briat
danin a chhan hrang hrangte chu hengte hi an ni.
1) Drug tawlhruk dan nan; (Preven-
tion of drug trafficking).
2) Smuggling dan nan; (prevention
of smuggling activities).
3) Ram pawn lam mi dan lova lo lutte
dan nan; (To prevent entry of illegal immigrants from
across the border).

4) Dan lova silai leh a mu tawh loh leh lak chhuah dan nan. (To check unauthorised entry and possession/Carriage of illegal arms and ammunition).

PU F.MALSAWMA : Starred Question No. 73-na

a) Super Fine Rice rate-a Buhfai MLA te pek chhuah hi Super Fine Rice a ni lo tih Sorkarin a hria em ?

b) Hetianga Super Fine Rice rate a FCI in a rawn bill a nih chuan Government of India ah complaint siam a ni tawh em ?

PU C.L.RUALA : Starred Question No. 73 chhanna -
MINISTER

a) Super Fine Rice rate-a Buhfai MLA te pek chhuah hi Super Fine Rice a ni lo tih Sorkarin a hre lo.

b) Government of India ah complaint siam a la awm lo.

Dr.R.LALTHANGLIANA : Starred Question No. 74-na

a) Mizoram Library Staff's te hman turin R/R hi a awm em ?

b) 1996-97 chhungin Mizoram Library Act hi implement tum a ni em ?

c) Ni lo se engvang nge ?

d) Engtikahnge Library Act hman theih anih ang ?

PU LAL THANHAWLA : Starred Question No. 74 chhanna -
CHIEF MINISTER

a) awm lo.

b) Ni e.

c) Chhan tul tawh lo.

d) Sawrkar a inpeih hunch.

PU LALSAWTA : Starred Question No. 75-na

a) 1994-95 leh 1995-96 chhung hian Mizoram Sorkar hian Over-draft a nei em ?

b) A nei anih chuan eng hun lai lai khan nge ?

PU J.LALSANGZUALA : Starred Question No. 95 chhanna -
MINISTER

a) Nei.

b) 1994-95 chhungin

April/94 ah ni 1 to 11
ni 20 to 28 leh
ni 30

May/94 ni 1
Sept/94-ni 30
Oct/94-ni 29-31
Dec/94-ni 23-31
Jan/95-ni 25-31
Feb/95-ni 16-28
March/95-ni 1-5 leh ni 16-28

1995-96 chhungin

April/95 - ni 1-5 leh
ni 25-30
May/95 - ni 1
Dec/95 - ni 29-31
Jan/95 - ni 1

Dr J.V.HLUNA

: Starred Question No. 76-na

Mizoram khawpui, Aizawl Road System
ti tha tur hian Central lam mithiamrawn a ni em? Nise,
tute nge? Plan an siamna (rawnna) man cheng engzatnge?

PU NIRUPAM CHAKMA
MINISTER

: Starred Question No. 76 chhanna -

Rawn ni e, CRRI (Central Road Research
Institute) te rawn an ni a. Plan an siamna man chu
Rs.7,92,000/- a ni. Tin, RITES (Rail India Technical and
Economics Services Limited) Government of India Enterprise
ho pawh Aizawl a lo kalin an company hnathawh dan tlangpui
an rawn entir (demonstrate) a. Hnathawh man CRRI aian an
inchhiar sang deuh zawk a, Sorkar in CRRI hi dawr zawm a
that rih kan ring.

PU F.LALREMSIAMA

: Starred Question No. 77-na

a) Department hrang hrang 1995-96
Budget bu ang House in a pass, Governor-in a pawm sak
tawh kha eng ang Department sum nge tih danglam ni tawh?

- (i) Tihlem sak, engvang pawhin.
- (ii) Tihpun sak, engvang pawhin.

b) Mizoram Sorkarin Finance? Budget
tan bik thawk tha thiam tur Mizo mi leh sa (Regular
Employees of Mizoram Govt.) Aizawl Capital tan emaw Delhi
India ram Capital atan emaw a nei em?

PU J. LALSANGZUALA : Starred Question No. 77 chhanna -
MINISTER

(a) Kum 1996-97 Budget Bu (Demands for Grants 1996-97) Assembly a pharh ah khan kum 1995-96 Budget Assembly in a lo pass Governor in a pawmsak tawh Department hrang hrang pawisa hman tur tihtlem sak leh tihpun sak zat chu R.E. 1995-96 column ah Chiang taka a zat ziah lan vek a ni.

Chu bakah chuan Department hrang hrang te kum 1995-96 chhunga an pawisa hman tur tihpunsak zat leh a chhan Chiang taka ziahna bu a hranpa a buatsaih %Supplementary Demands for Grants for the year 1995-96" chu Assembly ah pharh a ni bawh a ni.

(b) Mizoram Sorkarin Finance/Budget tan bik a thawk tur in a hranpa in Finance Commissioner hovin Finance Department Aizawl-ah a nei a. Heta thawk te hi Finance leh Budget chungchangah hian experience nei tha tak tawh te pawh an awm mek a.

Tin, heng bakah hian Mizoram Sorkar hian Financial Adviser pakhet hetiang lama experience nei tha tak chhawr lai a nei a, a ni hi New Delhi, Mizoram House ah Office neih, Mizoram tan a tul apiang Finance Ministry te, Planning Commission te dawrin hna a la bawhzui thin a. Tin, a tul hun a piangah Aizawl ah hian koh chhoh reng a ni bawh a ni.

PU LALHMINGTHANGA : Starred Question No. 78-na
PU F. MALSAWMA

a) Aizawl khawpui chhunga NLUP dawng tura thlangtu tur leh survey ti tura Sorkarin a ruat te tute nge ?

b) Political Party Unit te thlang tura tih an awm em ?

c) NLUP introduce-na area-ah Jhum cultivation a tawp ta em ?

d) Phuldungsei Constituency chhunga NLUP dawng tute an eizawna tur ram bik pek tawhte an trade thlangah an hlawhchham avangin an ram neih bik nilo ram dangah an duh anga lo (Shifting cultivation) neih Sorkarin a phalsak em ?

e) Village Development Committee Board Saithah khua-in NLUP hmu tura an thlang tawh list chu, Congress Party Unit, Saithah leh BDO, West Phailengte tangrualin (a list) ti danglamin NLUP an pek hi Sorkarin a hria em ?

f) Hria a nih chuan eng action nge lak a tum ?

PU LIANSUAMA : Starred Question No. 78 chhanna -
MINISTER

- a) BDO Tlangnuam R.D. Block leh Staff te.
- b) Awm lo.
- c) Tawp turalngaih a ni.
- d) Chutiang Sorkarin a hre lo.
- e) Hre lo.
- f) Chhan a tul lo.

PU H.THANGKIMA : Starred Question No. 79-na
Mausen (Khawthar) leh Haulawng Saichho
Vengte hi Sorkarin a Electrify ve thuai thei tawh ang em ?

PU C.L.RUALA : Starred Question No. 79 chhanna -
MINISTER
Mausen (Khawthar) leh Haulawng Saichho
vengte hi census village an nih loh avangin tun dinhmunah
chuan village electrification programme ah telh a ni rih lo
a ni.

PU F.MALSAWMA : Starred Question No. 80-na
a) Phuldungsei V/C inthlan hnuhnung
berah tu tu nge tling ?
b) Independent candidate in party a
zawmna DLAO hnena thlenin Sorkar hnen a thleng tawh em ?
c) Phuldungsei hi In 294 nge 301 ?
d) Ruat seat engzatnge pek a nih ?
Inthlan roll hman laish In engzatnge awm ?

PU S.T.RUALYAPA : Starred Question No. 80 chhanna -
MINISTER
a) Phuldungsei V/C inthlan hnuhnung
bera thlan tlinte chu -
1) Pu Thangfala - MNF
2) Pu Laltanpuia - Cong.
3) Pu Lalluaia - MNF
4) Pu Chusuthanliana - Cong.
5) Pu Sangliana Ralte - Ind.
b) Thleng lo.
c) A eng mah mah.
d) Ruat seat 2(pahnih) pek an ni.
V/C roll hman laish In 309 a awm.

DR.R.LALTHANGLIANA : Starred Question No. 81-na
Mizoram Chanchinbu hrang hrang ten
kum 1994-95, 1995-96 chhunga Advertisement bill an lak/
hmuh zat.

PU H.LALRUATA : Starred Question No. 81 chhanna -
MINISTER
Kum 1994-95 chhunga Chanchinbu hrang
hranga Bill pek zat chu Rs. 22,69,580.00 a ni a. Tin, kum
1995-1996 (February, 1996 thleng) chu Rs. 25,93,362.00 a ni.

PU LALSAWTA : Starred Question No. 82-na.
Sawrkar Department tam takin bungrua
leh thil chi hrang hrang man to lutuka an lei thin a lo tawp
theihnan leh man tlawm zawk, Competitive rates-a bungrua leh
thil chi hrang hrang lei theih anih nan hetiang a thil leina
tur TENDER Rules/Regulation thar siam tumna Sorkarin a nei em ?

PU J.LALSANGZUALA : Starred Question No. 82 chhanna -
MINISTER Nei rih lo.

Dr.J.V.HLUNA : Starred Question No. 83-na.
in Helmet an nei em ?
a) Relief & Rehabilitation Deptt.
b) Nei se engzatnge an neih ?
c) Engzat man nge ?
d) Tunge a supply tu ?
e) Eng atana lei nge ?

PU P.LALBIAKA : Starred Question No. 83 chhanna -
MINISTER
a) Nei e.
b) 50 Nos.
c) Rs. 17,500 (Cheng singkhat sangsarih zanga) a ni.
d) Pu Lalthanzara, Zerkawt, Aizawl.
e) Lirngchingin a nghawng chhiatna laka mihring chhanchhuah ngaih huna hman atan.

PU F.LALREMSIAMA : Starred Question No. 84-na
a) Mizoram Sorker hnusia hlawh tam ber tunge ? Engzat chich nge a lik Pay & Allowances, House Rent tiam in, thlakhatat ?
b) Mizoram Sorker hnusia hnathawktu ber Grade IV a thawkin thlakhat pum hlawh hmasa ber, allowance zawng zawng leh House Rent te nen lam engzatnge a hlawh theih ?
c) Muster Roll a thawk thla khatah PWD emaw, Agriculture/Sericulture emaw, PHE ah emaw, unskilled-in engzatnge a hlawh theih ?

PU J.LALSANGZUALA : Starred Question No. 84 chhanna -
MINISTER

a)	<u>Chief Secretary</u>
	Pay - Rs. 8,000 (fixed)
	Spl.Duty- Allowance 1000
	D.A. - Rs. 7,040
	SCA - Rs. 375
	IR - Rs. 900
	<u>TOTAL - Rs.17,315</u>
b)	<u>IV Grade</u>
	Pay - Rs. 800
	DA - Rs. 1,000
	HRA - Rs. 70
	SCA - Rs. 75
	W/A - Rs. 15
	IR - Rs. 200
	<u>TOTAL - Rs. 2,160</u>

c) Mizoram Sorkar hnuai khawi Department ah pawh unskilled Muster Roll chuan nitin Rs. 35/- rate in thlakhatat Rs. 35X30 day.

Rs. 1,050 an hlawn a ni.

PU H. THANGKIMA : Starred Question No. 85-na
a) Khawbung khua a Fertiliser kawtlai
zawla dah mai mai khi tun tum ruchsar khan a ti chhia em ?
b) Godown sak thuai Sorkarin a tum em ?

PU SAIKAPTHIANGA : Starred Question No. 85 chhanna -
MINISTER
a) Agriculture Department in Khawbung
khua-ah Fertiliser a dah lo.
b) Chutiang tumna engmah a awm rih lo.

PU F. MALSAWMA : Starred Question No. 86 na-
Mizorams Corruption a lo tlem theih
non leh ram hrusaituten Corruption do kawnga hmo kan hrui
theih nan Mizoramah Lok Ayukta hi hman (introduce) ve tumna
a awm em ?

PU LAL THANHAWLA : Starred Question No. 86 chhanna -
CHIEF MINISTER
Ngaihtuah mek a ni.

Dr R. LALTHANGLIANA : Starred Question No. 87 - na
Total number of family ration Cards
issued respectively for the three (3) Districts of Mizoram.

PU C.L. RUALA : Starred Question No. 87 chhanna -
MINISTER
Total numbers of family ration Cards
issued to the three (3) Districts are as follows :-

a) Aizawl - 1,14,020 Nos.
District

b) Lunglei - 21,141 Nos.
District

c) Chhimituipui
District - 21,109 Nos.

Total - 1,56,270

PU LALSAWTA : Starred Question No. 88-na

a) Tunah Mizoram Legislative Assembly
a sitting member zingah Sipai ram lush men Rs. 38,00,000/-
(Cheng nuai sawmthum pariat) chung lo tawh leh lo lok tur
Rs. 50,00,000/- (Cheng nuai sawmngs) aia tlem lo nei an awm
em ?

b) An awm enih chuan, Member zahawm
tak hming leh a lakna/lak turna ram hming (address) leh
Pass numbers.

PU P.C.BAWITLUANGA' : Starred Question No. 88 chhanna -
MINISTER

a) Awm lo.

b) Nil.

Dr J.V.HLUNA : Starred Question No. 89-na

Sports Centre-ah Coach engzatnge
awm ? Eng eng Coach nge an nih ?

PU LAL THANHAWLA : Starred Question No. 89 chhanna -

CHIEF MINISTER

SAI Contact Sports Centre-ah Coach
pakhat chauh a awm a, Judo Coach a ni.

PU H.THANGKIMA : Starred Question No. 90-na

Khawchhak tuipui kam leh Thlikva
W.R.C., te panna kawng hi sawrkarin siam thuia a tum em ?

PU NIRUPAM CHAKMA : Starred Question No. 90 chhanna -
MINISTER

P.W.D. ah chuan tumna a awm rih lo.

PU F.MALSAWMA : Starred Question No. 91-na

a) E.A.S. atanga Phuaibuang panna
Truck-Road laih hna hi Sorkar-in chhonzawm a tum em ?

b) Phuaibuang - Khawlian tlangdungah
Truck Road laih/siam tumna 1996-97-ah a awm em ?

PU NIRUPAM CHAKMA : Starred Question No. 91-chhanna -
MINISTER

a) DRDA (District Rural Development
Agency) in he kawng hi laih chhonzawm a tum a, PWD ah chuan
tumna a awm lo.

b) Phuaibuang - Khawlian kawng hi
E.A.S. (Employment Assurance Scheme) in DRDA & District
Rural Development Agency) in siam/laih a tum a, PWD ah
chuan tumna a awm lo.

Dr R.LALTHANGLIANA : Starred Question No. 92-na
Traffic jam avanga harsatna kan tawh
thin hi Sorkarin a hria em ?

PU J.LALSANGZUALA : Starred Question No. 92 chhanna -
MINISTER
Hria e.

PU LALSAWTA : Starred Question No. 93-na
a) 1995 (Calendar Year) chhung hian
Soil & Water Conservation Deptt. ah H.B.A. vawi hnih pek
an awm em ?
b) An awm a nih chuan tutenge an nih
leh an hna chelh mek engnge ?
c) Engzatnge pek an nih ?

PU H.LALRUATA : Starred Question No. 93 chhanna -
MINISTER
a) Awm lo.
b) Awm lo.
c) Awm lo.

PU JOHN ROTLUANGLIANA : Starred Question No. 94-na
a) Mawrawicherra to Lushaicherra
kawng hi PWD in lak tumna a nei em ?
b) Zamuang to Bairabi Road-a Teirei -
Lei hi engtika dawh zawh tum nge a nih ?

PU NIRUPAM CHAKMA : Starred Question No. 94-na chhanna -
MINISTER
a) Tunah chuan nei rih lo.
b) 1996 thal chhungin dawh zawh tum
a ni.

PU B.LALTHLENGLIANA |
PU JOHN ROTLUANGLIANA | ; Starred Question No. 95-na
a) Bughmun (Buarpu bial) a damdawi
in saw engtikah nge a nih dan tur anga function tir a nih
dawn ?
b) Damdawiin a damlo te tan a nitin
ration Rs. 15/- per patient hi engtik kuma siam nge ?
c) Sialsuk, damdawiin khum puan,
Matress leh furniture pawimawh dangte pek tumna a awm em ?
d) Zawlnuam damdawiin hi chei that
tumna a awm em ?
e) Tum nise engtik atanga tum nge
a nih ?

PU C.CHAWNGKUNAA : Starred Question No. 95-chhanna -
MINISTER

a) Building hi peih tawh a ni a, staff
indaih lohna avangin a nih tur angin a la function thei lova,
function thuai theih beisei a ni a. Staff hetiang in dah
an ni. Health Worker (Male) - 1
Health Worker (Female) - Nil
H/S (Male) - 1
H/S (Female) - 1

b) Kum 1987 (Ni 20.8.1987) a siam
a ni.

c) Sialsuk damdawiin tan khum puan,
Matpess leh furniture pawimawh dangte, an mamawh an rawn
thawn a, stock kan neih dan a zirin pek thin an ni.

d) Zawlnuam Damdawi In hi cheithat
tumna a awm rih lo.

e) Nil.

PU R.TLANGHMINGTHANGA : Starred Question No. 96-na

World War-II Veteran leh an nupuite
pension pek Sorkarin a tum em ni ? Engnge a rate ?

PU J.LALSANGZUALA : Starred Question No. 96 chhanna -
MINISTER

World War-II Veterans/widows State
emaw Central atanga pension hmu lo te chu 1.9.95 atangin
thlatin Rs. 200/- a pension/grant-in-aid pek turin Finance
Department lehkha No.G.19011/23/95-F-APF/102 dt. 19.2.94
(enclosed) in order chhuah a ni.

PU H.ZATHUAMA : Starred Question No. 97-na

a) Mizoram chhunga Rangva In chung
nei lo chhungkaw engzatnge In chung tur Rangva pek anih
tawh ?

b) In engzatnge pek loh la awm ?

c) Heng lo pek loh te hi engtikah
nge pek kim vek theih an nih eng ?

PU LIANSUAMA : Starred Question No. 97 chhanna -
MINISTER

a) Kum 1994-95 thlang khaw chhungkaw
14,786 hnenah Inchung tur Rangva pek an ni.

b) Kum 1995-a BDO ten Survey an neih
ang chuan In 21,915 rangva inchung neilo an lo awm.

c) Pek kim vek tur hun hi a sawi
theih loh.

Dr R.LALTHANGLIANA : Starred Question No. 98 na-

Lunglei Ramthar leh Electric Veng
Indoor Stadium te hi hawn theih a peihfel a ni tawh em ?

PU LAL THANHAWLA : Starred Question No. 98 chhanna -
CHIEF MINISTER

Mizoram State Sports Council chuan
Lunglei Ramthar leh Electric Veng Indoor Stadium a sa
lova, sak tumna pawh a nei rih lo. Sa mek an awm pawhin
hawn theih a peihfel a nih tawh leh tawh loh a hriatpui lo.

Dr J.V.HLUNA : Starred Question No. 99 na -

Town Planning Wing hian Aizawl
khawpui mawi nan leh nowm zawk nan thawh/tih an nei ve
tawh em ?

PU S.T.RUALYAPA : Starred Question No. 99 chhanna -
MINISTER

Nei ve tawh e.

PU B.LALTHLENGLIANA : Starred Question No. 100-na

a) Heng khua W.Lungdar, Khawrihnim,
Hreichuk leh Kangmun-ah te hian tunlain EAS hnuaiah hma
lakna a awm em ?

b) Tutenge thawktu ?

PU LIANSUAMA : Starred Question No. 100 chhanna -
MINISTER

a) Heng a hnuaia khuaah te hian
1995-96 chhungin hetiang-a hmalak a ni.

1) Khawrihnim khua

- a) Afforestation (Thingphun)
- b) Anganwadi In pathum sak
- c) Primary School pahnih sak
- d) Play ground siam.

2) Hreichuk khua

- a) Afforestation (Thingphun)
- b) Playground siam.
- c) Primary School pahnih sak.

3) Kangmun khua

- a) Afforestation (Thingphun)
- b) Primary School pahnih sak
- c) Playground siam
- d) Tuikhur siam.

4) W.Lungdar khua

- a) Afforestation (Thingphun)
- b) Jeep kawng siam that.

b) A hna a zirin thawktu tur hi siam
a ni e, Thingphun hi YMA kutah pek a ni e, kawng leh In sak
lam hi VC-ah, Khelmual leh Tuikhur lam hi VDC ah.

UNSTARRED QUESTION

(Rule 39(4))

PU F.MALSAWMA : Unstarred Question No. 1-na.

return hi a dik leh dik loh ennawn sak an ni em ?
a) Government servant te property

b) Thubuai nei lai engzatnge ?

mi engzat nge awm ?
c) An known sources nena in phulo

d) Thubuai siamsak an awm em ?

e) A list hi MLA te min sem thei em ?

PU LAL THANHAWLA : Unstarred Question No. 1 chhanna -
CHIEF MINISTER

a) Ni e.

b) Pathum (3)

c) Pasarih (7)

d) Awm e.

e) Thei e.

PU F.MALSAWMA : Unstarred Question No. 2-na

tur hmun a motor thawn zat ?
a) Ni 20.2.96 a Lengpui Airfield

b) POL & HSD-a senso zat ?

c) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avaia senso ?

d) TA & DA a senso ?

em ? Nei nise, engzatnge avaia senso ?
e) Department in motor hire a nei

bakah Department in tangka a senso zat ?
f) He function atan a chung a mi

PU LAL THANHAWLA
CHIEF MINISTER

: Unstarred Question No. 2 chhanna -

- a) Pathum (3)
- b) 45 litres
- c) Rs. 759.60
- d) Senso a awmlo.
- e) Neilo.
- f) Senso a awmlo.

PU LALSAWTA

: Unstarred Question No. 3-na

Kumin (1995-96) atana Mizoram Sorkarin
sum a puk chungchangah -

- a) Sum puk zat.
- b) Khawi ami nge a puk.
- c) Kuntina a punna bi (rate of interest)
- d) Eng hun chhunga rulh leh tur nge ?

PU J. LALSANGZUALA

: Unstarred Question No. 3 chhanna -

1) Rs. 8261.18 lakhs.

- ii) a) Open Market Loan -Rs.1500.00 lacs
- b) L.I.C. - Rs. 291.00 "
- c) N.C.D.C. - Rs. 25.00 "
- d) REC(MNP) - Rs. 150.00 "
- e) REC(SI) - Rs. 135.00 "
- f) REC(T & D) - Rs. 550.00 "
- g) PFC - Rs. 120.00 "
- h) HUDCO - Rs. 500.00 "
- i) Loan against small Saving collection from Ministry of Finance - Rs. 400.00 "
- j) Other Loans from Ministry of Home Affairs for Police IR.En. - Rs. 169.47 "

k)	Loans for State Plan from Ministry of Finance	- Rs.2340.00 lacs
l)	NEC Loan	- Rs. 109.30 "
m)	Loan for CSS from various Ministries of Govt. of India	Rs.1971.41 "
	TOTAL	Rs.8261.18 "

iii)	a)	Open Market Loan-	14% p.a.
	b)	L.I.C.	- 10.25% p.a.
	c)	N.C.D.C.	- 14% p.a.
	d)	R.E.C.(SI)	- 16% p.a.
		R.E.C.(MNP)	- 13% p.a.
	e)	PFC	- 16.75% p.a.
	f)	HUDCO :	
		(i) HIG	- 16.50% p.a.
		(ii) MIG	- 16.00% p.a.
		(iii) LIG	- 13.50% p.a.
	g)	Small Savings	- 15.00% p.a.
	h)	Others	
		(i) IR.Bn.	- no interest
		(ii) Police Force-	13% p.a.
	i)	State Plan	- 13% p.a.
	j)	N.E.C.	- 13% p.a.
	k)	C.S.S.	- 13% p.a.

iv) a) Open Market Loans-Kum sawm ral hnu ah

b)	L.I.C.	- Kum 25 chhungin
c)	N.C.D.C.	- Kum 14 chhungin
d)	R.E.C.(MNP)	- Kum 25 chhungin
e)	R.E.C.(SI)	- Kum 12 chhungin
f)	R.E.C.(T&D)	- Kum 10 chhungin
g)	PFC	- Kum 10 chhungin
h)	HUDCO	- Kum 14 chhungin
i)	Small Saving	- Kum 25 chhungin
j)	State Plan	- Kum 20 chhungin
k)	Other (Police, IR)	- Kum 5 chhungin
l)	N.E.C.	- Kum 20 chhungin
m)	C.S.S.	- Kum 20 chhungin

Dr. J. V. HLUNA : Unstarred Question No. 4-na

Mizoram Sorkarin Loan a lak tawh
zawng zawng, a lakna chhan leh Interest zat, March 1996-a
a rulh tawh leh rulh loh position nen.

PU J. LALSANGZUALA : Unstarred Question No. 4 chhanna -
MINISTER

Mizoram Sorkarin Loan a lak tawh zawng
zawng zat Rs. 301.93 crore. A lakna chhan : State Plan atan
te, NEC Plan atan te, Centrally Sponsored Scheme atan te,
Electrification atan te, Housing atan te Water Supply atan
te, Kangthelhna hmanrua lei nan te. Cooperation tih hmasawn
nan te leh Mizoram hmasawna thawh nan te. Interest pek tawh
zat Rs. 95.04 crore. March, 1996-a a rulh tawh zat Rs. 45.49
crore. Rulh loh zat Rs. 256.44 crore a ni. March, 1996-a
Mizoram Sorkar Loan dinhmun a hranpa in Statement enclosed
a ni e.

Statement showing position of Loans under
Government of Mizoram as on March, 1996.

Loan lakna	Lakna chhan	Loan lak zat	Rulh tawh zat	La. rulh loh zat
1	2	3	4	5
(in lakh of Rupees)				
(A) Govt. of India loan	State Plan Central Plan leh Centrally Sponsored Scheme atan.	18734.86	Prin- 3033.97 Int- 5789.36	15700.89
(B) Negotiated Loans.				
1) REC	Electrification	4404.87	Prin- 253.30 Int - 1907.11	4151.57
2) PFC	Electrification	2210.40	Prin- 1012.95 Int - 789.03	1197.45
3) HUDCO	Housing	1026.90	Prin- 142.70 Int - 385.35	884.20
4) LIC (1)	Housing	74.00	Prin- 26.55 Int - 11.84	47.45
(2)	Water Supply	422.00	Prin- Nil Int - 51.65	422.00
(5) GIC	Purchase of fire fighting equipments	50.00	Prin- 23.33 Int - 34.38	26.67
6) NCDC	Development of Cooperations	269.70	Prin- 56.14 Int - 122.74	213.56
7) Open Market Loan	For Development of Mizoram	3000.00	Prin- Nil Int - 412.82	3000.00
TOTAL :		301,92.73	Prin- 4548.94 Int - 9504.28	25643.79

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 5-na

Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmun a Motor thawh zat.

- a) POL & HSD senso zat
- b) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avaia senso
- c) TA leh DA a senso
- d) Department in Motor hire a nei em ?
Nei nise, engzat nge a vaia senso ?
- e) He function atan a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat.

PU J.LALSANGZUALA
MINISTER

: Unstarred Question No. 5 chhanna -

Economics & Statistical Department
Motor (Light Vehicle) thawh zat chu 5 (panga)

- a) POL 115 Litres
- b) POL Rs. 1941.00
- c) Nil
- d) Nei lo.
- e) Nil.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 6-na

Ni 20.2.1996 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawh zat.

- a) POL & HSD senso zat
- b) Tangka a chhutin POL & HSD atan
a vaia senso.
- c) TA & DA a senso.
- d) Department in Motor hire a nei em?
Neise, engzatnge a vaia senso ?
- e) He function atan a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU HRANGTHANGA COLNEY: Unstarred Question No. 6 chhanna -
MINISTER

Motor 4 (pali) Bus pakhat telin

- a) M.S. 80 litres.
- b) Rs. 1350.40p.
- c) A awm lo.
- d) Neie, Rs. 1650/-
- e) A awm lo.

PU F. KALSAWMA : Unstarred Question No. 7-na

a) Ni 20.2.1996 a Lengpui Airfield
tur hmuna Motor thawn zat.

- b) POL & HSD senso zat
- c) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avaia senso ?
- d) TA & DA a senso ?
- e) Department-in Motor hire a nei em ?
Nei nise engzatnge a vaia senso ?
- f) He function atan a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU SAIKAPTHIANGA : Unstarred Question No. 7 chhanna -
MINISTER

- a) Motor 8
- b) 200 litres of Petrol
- c) Rs. 3,376/- (Cheng sangthum zathum
sawmsarih paruk)
- d) Awm lo.
- e) Nei e. Motor 2, cheng 1500/-
ve ve in hire a ni a. A vaia
senso chu Rs. 3000.00 (Cheng
sangthum) a ni.
- f) Department in a chung a tarlan
bak senso a nei lo.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 8-na

- a) Ni 20.2.96 a Lengpui Airfield tur hmuna Motor thawn zat ?
- b) POL & HSD a senso zat ?
- c) Tangka a chhutin POL & HSD
- d) TA & DA a senso ?
- e) Department in Motor hire a nei em ?
Nei se engzatnge a vaiin senso ?
- f) He function atan a chung a mi bakah Department in tangka a senso zat ?

PU P.LALBIAKA
MINISTER

: Unstarred Question No. 8 chhanna -

- a) Pahnih (2)
- b) Litres 30 ve ve
- c) Rs. 1,012.80p
- d) Awm lo.
- e) Department in Motor hire a nei
lova, senso a awm lo.
- f) Department in senso dang engmah
a nei lo.

PU LALSAWTA

: Unstarred Question No. 9-na

- a) Kan ram danah Police ten an mi
mante emaw mihring hrim hrim
chung a kutthlak theihna an nei em ?
- b) An nei a nih chuan dan bung leh
chang.

PU J.LALSANGZUALA
MINISTER

: Unstarred Question No. 9 chhanna -

- a) Nei lo.
- b) An neih loh avangin dan bung leh
chang sawi tur a awm lo.

PU LALSAWTA : Unstarred Question No.10-na

a) 1995-96 chhung hian Relief & Rehabilitation Department hian Silpauline lei a nei em ?

b) Lei a neih chuan, lei zat, size (in feet) specifications rate, lei nana sum senso zat.

PU P.LALBIAKA
MINISTER

: Unstarred Question No. 10 chhanna -

A) Nei e.

b) Lei zat- 3100 Nos, Size 24'x18' finish size, specifications- 120 GSM rate- Rs. 1,526/- lei nana sum senso zat Rs. 59,01,000/-

PU LALSAWTA

: Unstarred Question No. 11-na

a) 1993-94 supplementary Demand a pek belh, a hnuai a mite hmanna hi.

(i) Rs. 72.50 lakhs for Relief measures caused by heavy landslide.

(ii) Rs. 500 lakhs for ex-gratia payment to bereaved families.

(iii) Rs. 390.00 lakhs for repair and restoration of Roads, bridges, Agricultural lands and buildings damaged by cyclone, flood etc.

PU P.LALBIAKA
MINISTER

: Unstarred Question No. 11 chhanna -

a) Kum 1993-94 Supplementary Demand a pek belh angin a concerned Department te hnenah pawisa hmanna zawh a ni. An report kan hmuh dan hetiang hi a ni a, a copy pawh kan han thawn nghal e.

(i) Rs. 72.50 lakhs hi Rehabilitation grants atan hman zawh vek a ni, a hnuai a mi ang hian.

(a) RCC/Semi Pucca/Assam Type houses fully damaged in Aizawl, Lunglei, Saiha town @Rs.25,000/- each.

(b) Semi Pucca/Assam type House, fully damaged in sub-Divisional Headquarter and other sub-town @Rs.10,000/- each.

(c) Katcha houses in the interior villages particularly those situated on River Banks Rs. 3,000/- each.

(ii) Thi leh inchhie tonpui nan hmanral
a ni. A hnuaia mi ang hian :-

- a) Thite hnena Sorkarin Rs. 5,000/-
zel in a pe;
- b) In chhe vek hnena Rs. 1,000/-
zelin pek a ni.
- c) In chhe siam ngai te hnena
Rs. 200-500 zel pek a ni.

(iii) Repairs and Restoration of
Public Utilities.

- 1) Rural Development-Rs. 3,35,000
- 2) Director, Agri &
Minor Irrigation -Rs. 48,09,505
- 3) L.A.D. -Rs. 20,00,000
- 4) Power & Electrici
city. -Rs. 90,52,000
- 5) Director of Health
Services. -Rs. 30,00,000

Project Director, SLMC hian Lunglei
atengin report an la hmuh leh avengin
an pawisa hmanna Rs. 21,38,000/-
terlan theih a la ni lo.

A) LIST OF REPAIR AND RESTORATION OF DAMAGED M.I. PROJECTS
UNDER AIZAWL DIVISION.

I) AIZAWL DIVISION

Sl.No.	Hna hming	A hmun	Senso'zat
1.	Repairing and Restoration works at Darlak M.I. Project	Darlak	4,50,000.00
2.	Repair and Restoration works at Pi Dari lui	Darlak	5,50,000.00
3.	Construction of cross drainage at Chitephai M.I. Project.	Chitephai	45,000.00
4.	Construction of culvert at app- roach. Chitephai M.I. Project.	Chitephai	33,000.00
5.	Clearance of landslide at Diversion weir of Kowrthindeng M.I.P.	Chemphai Bilkhawthlir	35,000.00
6.	Re-construction of earth firling of channel at Chawnpui M.I. Project	Chawnpui	60,000.00

7.	Reconstruction of 30 Rm brick lined channel and installation of pump set at Buhchangphai M.I.I. Project.	Buhchangphai	32,000.00
8.	RCC Work, on diversion channel at Lunglawn M.I.P. Project.	Chemphai Bilkhawthlir	48,000.00
9.	RCC Work on diversion channel	Chemphai Bilkhawthlir	23,000.00
10.	Maint. of approach road to Luntui M.I. Project.	Serchhip Mt. Valley	20,000.00
11.	Construction of retaining wall at Luntui M.I. Project	-do-	24,000.00
12.	Repair of channel at Sec A of	-do-	41,200.00
13.	Repair of channel of Sec. B of Luntui M.I.P.	-do-	70,000.00
14.	Construction of RCC Channel of Luntui M.I.P.	-do-	15,600.00
15.	Maint. of Thuktuk M.I. Project	-do-	33,000.00
16.	Maint. of Matphai M.I. Project	-do-	30,000.00
17.	Maint. of Tuithil M.I. Project.	-do-	1,20,000.00
18.	Maint. of Sithluk M.I. Project	Tut	16,000.00
19.	Maint. of Rawhar M.I. Project	Sihphir	9,174.00
20.	Maint. of Tuilum M.I. Project	Tut Valley	5,000.00
21.	Maint. of approach road to Sunhluzawl M.I. Project.	Khawhai	5,000.00
22.	Repair of Hersezawl M.I. Project	Lallen	5,000.00
23.	Repair of Dilzawl M.I. Project	Saithah	5,000.00
24.	Const. of retaining wall at Khuailui M.I.P.	Tiau Valley Sesih	5,000.00
25.	Repair of channel at Zotui 250-500 Rm	Hnahlen	5,000.00
26.	Repair of Channel at Zotui 250-500 Rm.	-do-	5,000.00
27.	Repair of Channel at Zotui (clearance of landslip)	-do-	5,000.00
28.	Repair of temporary bridge and clearance of landslide at Lailiphai M.I. Project.	-do-	5,000.00

29.	Repair of channel at Khuailui M.I.Project (drainance 100-200Rm)	Sesih	5,000.00
30.	Repair of channel at Sihmit M.I.P. Bulfek		20,980.00

TOTAL FOR AIZAWL : 17,51,254.00

II) LUNGLEI DIVISION
Lunglei Sub-division

1.	Repair of Nengruai M.I.P.	Rs. 1,31,579.00
2.	Repair of Huisih M.I.P.	Rs. 44,130.00
3.	Repair of Bualte M.I.P.	Rs. 2,025.00
	TOTAL :	Rs. 1,77,734.00

Saiha Sub-Division

1.	Repair of Tuilewk M.I.P.	Rs. 46,959.00
		Rs. 46,959.00
	Total of Lunglei Division	Rs. 2,24,693.00
	Grand Total-Aizawl Division + Lunglei Division	Rs.19,75,947.00

B.Details of repair & Restoration of damage to Agricultural Links Roads.

CHHIMTUIPUI DISTRICT :

1.	Lungpher 'S' to Ailion project	Rs. 0.40 lakhs
2.	Approach Road to Thipong Agril. Complex.	Rs. 0.30 lakhs
3.	B.R.T.F.Road to Khuarongva	Rs. 0.50 lakhs
		Rs. 1.20 lakhs.

LUNGLEI DISTRICT :

1.	Phairuang to Coconut Farm	Rs. 0.15 lakhs
2.	Haulawng to Chite	Rs. 0.20 lakhs
3.	Bualte to Zawlpui	Rs. 0.15 lakhs
4.	Hnahthial to Saithah	Rs. 0.20 lakhs
5.	Lungsen to Kauchhuah	Rs. 0.30 lakhs
		Rs. 1.00 lakhs

AIZAWL EAST DISTRICT :

1.	Hmunhmeltha to Vawngzawl	Rs. 0.20 lakhs
2.	Matvate Link Road (Bungtlang)	Rs. 1.00 lakhs
3.	Pehlawn to Zohnuoi	Rs. 0.50 lakhs
4.	Hnahlan to Lailiphai	Rs. 0.30 lakhs
5.	Vaphai to Saihmunphai	<u>Rs. 0.50 lakhs</u>
		Rs. 2.50 lakhs

AIZAWL WEST DISTRICT :

1.	Sunhluzawl lui bridge	Rs. 0.50 lakhs
2.	Bawngva to Nalzawl	Rs. 1.00 lakhs
3.	Kawrtethawhveng to Darlak	Rs. 0.66 lakhs
4.	Approach road to Fishery Farm to Darlak	Rs. 1.00 lakhs
5.	Hliappui to Serhuan	<u>Rs. 0.20 lakhs</u>
		Rs. 3.36 lakhs

KOLASIB DISTRICT :

1.	Chitephai to Hmundolui	Rs. 0.60 lakhs
2.	Chhimluang to Chhimluang lui zau	Rs. 0.50 lakhs
3.	Kanhmun to Hrangkawn zau	Rs. 0.10 lakhs
4.	N.Hlimen to Hachae	<u>Rs. 0.50 lakhs</u>
		Rs. 1.60 lakhs

GRAND TOTAL :Rs. 9.66 lakhs

C,Repair and restoration to damage bunds etc. of W.R.C. 1993-94

1,	D.A.O. Aizawl East	Rs. 2.00 lakhs
2.	D.A.O. Lunglei	Rs. 2.00 lakhs
3.	D.A.O. Saiha	Rs. 1.00 lakhs
4.	D.A.O. Kolasib	Rs. 2.00 lakhs
5.	D.A.O. Aizawl West	<u>Rs. 3.00 lakhs</u>
		Rs.10.00 lakhs

D.Detailed expenditure for Relief & Restoration of Public Utilities during 1993-94

Sl.No.	Particulars	Quantity	Rate	Amount
1.	Urea	70.0 Tonnes	Rs.2,125.55 per tonne	Rs. 1,48,786.50
2.	D.A.P.	25.0 Tonnes	Rs.9,076.46 per tonne	Rs. 2,26,911.50
3.	M.O.P.	21.0 Tonnes	Rs.5,850.00 per tonne	Rs. 1,22,850.00
Total Expenditure				Rs. 4,98,548.00

DISTRIBUTION LIST OF FERTILIZER PURCHASED FOR RELIEF AND
RESTORATION OF PUBLIC UTILITIES DURING 1993-94

Name of District	Quantity issued (in tonnes)			Remarks
	Urea	D.A.P.	M.O.P.	
D.A.O. East	20.00	5.00	5.00	
D.A.O. West	15.00	7.00	5.00	
D.A.O. Lunglei	10.00	5.00	5.00	
D.A.O. Saiha	10.00	3.00	2.00	
D.A.O. Kolasib	5.00	3.00	2.00	
Central Store	5.00	2.00	2.00	
Total :	70.00	25.00	21.00	

E) RELIEF AND RESTORATION OF PUBLIC UTILITIES (NATURAL CALAMITIES) 1993-94

Procurement and Distribution of seeds

Sl. No.	Name of seeds/variety	Total Quantity- (qtls)	DAO(AE) (qtls)	DAO(AW) (qtls)	DAO(K) (qtls)	DAO(L) (qtls)	DAO(SAIHA) (qtls)	TOTAL (qtls)	AMOUNT
1.	<u>PADDY:</u> 1)Pankaj variety	160.20	30.00	20.10	50.10	60.00	-	160.20	Rs. 1,00,605.00
	2)Basmati variety	10.00	-	-	-	-	10.00	10.00	Rs. 18,000.00
	3)Aditya variety	10.20	-	-	-	-	10.20	10.20	Rs. 12,240.00
	4)Heera variety	3.70	-	-	3.70	-	-	3.70	Rs. 4,440.00
	GRAND TOTAL	184.10	30.00	20.10	53.80	60.00	20.20	184.10	Rs. 1,35,285.00
2.	<u>WHEAT</u>								
	1.H.D.2285	71.50	35.00	20.00	-	10.00	6.50	71.50	Rs. 58,686.00
3.	<u>POTATO</u>								
	Kufri Jyoti	400.00	100.00	100.00	100.00	100.00	-	400.00	Rs. 1,75,200.00
	GRAND TOTAL :								Rs. 3,69,171.00

RELIEF & RESTORATION OF PUBLIC UTILITIES(NATURAL CALAMITIES)
DURING 1993-94.

ABSTRACT (UTILIZATION)

1. Repair & Restoration of MIP Project	Rs.19,75,947.00
2. Repair & Restoration of Link Road	Rs. 9,65,839.00
3. Repair & Restoration of damaged bunds	Rs.10,00,000.00
4. Distribution of Fertilizers	Rs. 4,98,548.00
5. Distribution of seeds	Rs. 3,69,171.00

Total Expenditure Rs.48,09,505.00

Total Allocation Rs.50,00,000.00

Balance Rs190,495.00

Supplementary :-

An amount of Rs. 50.00 lakhs was allotted to Agriculture Department during 1993-94 out of which an amount of Rs. 48.09 lakhs was spent leaving balance of Rs.1.90 lakhs which was surrendered to the Govt. vide letter No.G.23014/1/93-DTE(AGR-FA) Dt. 31.3.94.

ADDITIONAL ALLOTMENT OF FUND FOR MEETING EXPENDITURE RELATING
TO RELIEF AND RESTORATION OF PUBLIC UTILITIES DAMAGED BY
CYCLONE AND HEAVY RAIN DURING 1993-94

Sl. No.	Name of work and location	Amount
<u>CONSTRUCTION OF JEEP ROAD</u>		
1.	TLANGNUAM R.D.BLOCK	
a)	Approach road to Dullui at Kolabari	Rs. 15,000.00
2.	REIEK R.D.BLOCK	
a)	Approach road to Block Office at Reiek	Rs. 15,000.00
3.	AIBAWK R.D.BLOCK	
a)	Approach road to Mauluang	Rs. 25,000.00
b)	Hmuifang to Chamring road for Hmuifang	Rs. 50,000.00
c)	Thelrethawn to Ramro road to Thiak	Rs. 30,000.00
d)	Improvement of Midunkham	Rs. 45,000.00
e)	Approach road to Lamchhip	Rs. 10,000.00
4.	LUNG DAR 'E' R.D.BLOCK	
a)	Impvt. of internal Rd.at Lungdar 'E'	Rs. 50,000.00
b)	Approach Rd.to WRC area from Sialhawk	Rs. 30,000.00
c)	Approach Rd.to Tlangpui from Sialhawk	Rs. 20,000.00
d)	Approach step to centenary Hall at Sialhawk	Rs. 15,000.00
5.	NGOPA R.D.BLOCK	
a)	Constn.of suspension Bridge over Tuivai between Khankawn to Singzawl	Rs. 30,000.00

DEPARTMENT : LOCAL ADMINISTRATION DEPARTMENT

- (1) RELIEF MEASURE : NIL
 (2) EX-GRATIA : NIL
 (3) REPRaisal AND RE-CONSTRUCTION OF HOUSE : NIL
 (4) REPAIR AND RESTORATION OF PUBLIC ASSETS - Rs.20.00 lakhs
 LIST BELOW.

Hmun	Thawktu hming	HNA HMING	SENSO ZAT
AIZAWL	(1) Pu Tlansanga Ramthar.	Re-constn. of Hand railing for steps at Sihphir near Rami's house.	Rs.10,000/-
	(2) Pu Hmingsanga Ramthar	Re-constn. of Timber bridge below Thlanmual Sihpui	Rs.10,000/-
	(3) Pu Lalfakawma	Cleaning landslips and constn. of RCC drain near market, College Veng.	Rs.43,000/-
	(4) Pi Zovulmawii	Re-constn. of RCC platform near Tuikhur H/S Veng, Bawngkawn.	Rs.30,000/-
	(5) Pu J.C.Muana Thuampui.	Re-constn. of Timber bridge with R/wall for appro. to comprehensive school at Thuampui.	Rs.30,000/-
	(6) Pu V.L.Lawma	Re-constn. of Hand railing and steps near Lalruna house, Tuikhur, Bawngkawn	Rs.18,000/-
	(7) Pu Lalzawmliana Mission Veng	Re-constn. of & R/wall near ..Mission Veng	Rs.28,000/-
	(8) Pu Pahlira	Re-constn. of s/m, R/wall near P.C.Pahlira's house Armed Veng.	Rs.15,000/-
	(9) Pu Ronghaka	Re-constn. of S/m drain and steps below Ronghaka's house H/S Veng, Bungkawn.	Rs.12,000/-
	(10) Pi V.L Zari bBawngkawn	Re-Constn. of s/m R/Wall below W.L Zari's house Bawngkawn.	Rs. 10,000/-
	(11) Pu S.Rokima Bethlehem	Re-constn. of R/Wa ll paving at Bethlehem	Rs. 20,000/-
	(12) Pu Lalzela	Re-constn. of s/m Wall above Presb. church, Laipuitlang.	Rs. 10,000/-
	(13) Pi Lalthianghlimi. Laipuitlang	Re- constn of s/m R/Wall & drain near P/S at Laipuitlang	Rs. 25,000/-
	(14) Pi Darpuii Khatla	Re-constn. of s/m drain for appro. to P/S at	Rs. 12,000/-

- AIZAWL
- (15) Pu Thangchhuanga Re-constn. of s/m R/steps and drain near Zuang tuikhur Chandmari 'E' Rs.15,000/-
 - (16) Pu Pahlira Chandmari Re-const. of s/m R/wall near Pakhira's house, Chandmari Rs.26,000/-
 - (18) Pi Zohmingliani Laipuitlang Re-constn. of s/m R/wall below Dungleng's house, Chandmari Laipuitlang. Rs.20,000/-
 - (18) C. Lalmuankima Re-constn. of s/m R/w ll above public path near Lalmuankima's near house at Model Veng Rs.20,000/-
 - (19) Pi P.C. Zuilliana Ramhlun 'N' Re-constn. of RCC bridge for appro. to Thlanmual Chandmari 'W' part I Rs.30,000/-
 - (20) Pu Kalkhama Sakawrtuichhun Re-constn. of s/m R/wall to uphold Public steps below Kalkhama house. Sakawrtuichhun Rs.10,000/-
 - (21) Pu Rinliana Re-constn. of RCC bridge for appro. to thlanmual, Chandmari 'W' part II Rs.30,000/-
 - (22) Pu Laichhunga Bethlehem v.t. Constn. of s/m drain to prevent play field at Bethlehem veng-thlang part II Rs.90,000/-
 - (23) Pu C. Neihliana Bethlehem vt. Const. of s/m drain to prevent playfield Bethlehem veng-thlang part I Rs.90,000/-
 - (24) Pu Chhuanliana Bethlehem v.t. Constn. of s/m drain to prevent playfield Bethlehem veng-thlang part I Rs.90,000/-
 - (25) Pu Vanlalhrusia Khatla Re-constn. of s/m drain beside M/s at Bungkawn Nursery Rs.10,000/-
 - (26) Pu F. Vanlalhrusia Khatla Re-constn. of s/m drain beside M/s at Bungkawn Nursery Rs.10,000/-
 - (27) Pu Thanthuama Bethlehem Veng-thlang. Re. constn. of s/m drain near Thanthuama's house at Bethlehem Vengthlang Rs.10,000/-
 - (28) Pu Thanbanglova Saron Re-constn. of s/m steps near Seitluanga's house, Saron. Rs.20,000/-
 - (29) Pu Malsawmkima Chawlhmun Re-constn. of Urinal shed (2-seated) near Presby. Churh. Chawlhmun Rs.10,000/-
 - (30) H. S. Zanghinglova Bethlehem Re-constn. of s/m drain near Comprehensive School Bethlehem Rs.24,000/-

AIZAWL	(31) Lalthanauva Electric	Re-constn. of s/m R/wall below Hlupua's house Electric	Rs.25,000/-
	(32) Tanpuui Bawngkawn	Re-constn. of s/m R/wall below Tanpuui's house, Bawngkawn.	Rs.10,000/-
	(33) Lalhrucia Bawngkawn	Re-constn. of s/m R/wall below Lalhrucia's house at Bawngkawn.	Rs.10,000/-
	(34) Vanhlupuii Bawngkawn	Re-constn. of s/m R/wall below Vanhlupuii's house, Bawngkawn	Rs. 8,000/-
	(35) Hreliana Bawngkawn	Constn. of s/m R/wall along public footpath below Hreliana House at Bawngkawn.	Rs.21,000/-
	(36) Remmawii Bawngkawn	Constn. of s/m R/wall along the PWD link drain below Remmawii's house at Bawngkawn.	Rs.10,000/-
	(37) H.T.Lianvela Bawngkawn	Constn. of s/m R/wall along the public step below Lianvela's house at Bawngkawn	Rs.10,000/-
	(38) R.Tawnlana Bawngkawn	Re-constn. of s/m R/wall both side with RCC slab culvert near UPC and M/S at Bawngkawn	Rs.18,000/-
	(39) Lalthangpuui Tlangnuam	Constn. of s/m R/wall & Drain near Engmawii's house at Tlang- nuam Vengthar Part I	Rs.13,000/-
	(40) Chhingpuui Tlangnuam	Constn. of s/m R/wall & drain near Engmawii's house at Tlang- nuam Vengthar Part II	Rs.15,000/-
	(41) Thangmura Tlangnuam	Re-constn. of s/m R/wall near Thangmura's house at Tlangnuam Vengthar	Rs. 5,000/-
	(42) Chhunliana Tlangnuam	Clearing of landslip above Chhunliana's house at Tlang- nuam Damveng.	Rs. 8,000/-
	(43) P.Zothanmawii Tlangnuam	Clearing landslip below Ralzi- dingi's house Tlangnuam	Rs. 5,000/-
	(44) Laltuma Tlangnuam	Re-constn. of footpath for approach playfield etc. at Tlangnuam	Rs. 5,000/-
	(45) C.Nadi Babutlang	Re-constn. of s/m R/wall and drain below M/s at Ramthar	Rs.21,000/-

AIZAWL	(46) Thangsavunga Electric	Re-constn.of s/m step near Ro- ngenga's house, Electric Rs.15,000/-
	(47) Lianzuala Republic	Re-constn.of s/m step and drain near Ralkhuma's house at Republic Field Veng Rs.18,000/-
	(48) Lallawmi College Veng.	Re-constn.of s/m drain between Lallawmi's house and Market at College Veng Rs.30,000/-
	(49) Khumtiri Chawnpui	Re-constn.of s/m step between Upper Road & Main road near V/C house at Chawnpui Rs.15,000/-
	(50) Vanlalchhunga Tlangnuam	Re-constn.of s/m R/wall below Vanlalchhunga's house at Tlangnuam Rs.10,000/-
	(51) T.Hranga Sikulpuikawn	Re-constn.of s/m R/wall below H.C.Thanhranga's house at Sikulpuikawn Rs.25,000/-
	(52) Ramthanga Dinther I	Re-constn.of s/m R/wall below K.Zoramchanga's house at Dinther I Rs.14,400/-
	(53) Kaphnuni Mission Veng	Re-constn.of s/m R/wall near Kaphnuni's house, Mission Veng Rs.12,000/-
	(54) C.Vanthuama Tlangnuam	Clearance of landslip below Pu Chhuna's house at Tlang- nuam Vengthar Rs. 9,000/-
	(55) Songneihvela Venglai	Re-constn.of Flying Timber bridge for Redestrian at Sihpui, Aizawl Venglai Rs.30,000/-
	(56) Thinlaihnama Ramthar	Re-constn.of s/m R/wall below Thinlaihnama's house Ramthar Rs.15,000/-
	(57) Thuamluaia Ramhlun Venglai	Re-constn.of s/m R/wall to pre- vent landslide one public footpath below Thuamluaia's house, Ramhlun Vengthar Rs.15,000/-
	(58) Z.N.Tluanga Republic	Re-constn.of s/m R/wall above public footpath near Zaneih- tluanga's house Republic Rs.20,000/-
	(59) Muka Mission Veng	Re-constn.of s/m R/wall below Muka's House, Mission Veng Rs.30,000/-
	(60) Ramzauva Zotlang	Re-constn.of RCC bridge below Presby.Church, Zotlang Rs.34,000/-

AIZAWL	(61) Sanghnuna Ramhlun	Re-constn. of s/l R/wall to safe- guard steps near MHIP Hall at Ramhlun	Rs.15,000/-
	(62) Zautea Chandmari	Re-constn. of s/m R/wall above public footpath near Zautea's house at Chandmari	Rs.10,000/-
	(63) Chhuanliana Ramhlun 'N'	Re-constn. of s/m flowing & R/wall near YMA Tuikhur at Ramhlun 'N'	Rs.15,000/-
	(64) R.Siama Chaltlang	Re-constn. of s/m flowing & for appro. to Hrangchhuana's H/S near F.L.R.	Rs.40,000/-
	(65) K.Thangphunga Ramhlun 'N'	Re-constn. of s/m steps & drain for appro. to Presby. Church at Ramhlun 'N'	Rs.75,000/-
	(66) Rangthuama Bethlehem Vengthlang	Constn. of drain to prevent playground at Bethlehem Vengthlang.	Rs.50,000/-
	(67) Zomana Saron	Re-constn. of s/m steps & R/wall near Zomana's house at Saron	Rs.40,000/-
	(68) Muanpuil Ramhlun 'S'	Re-constn. of s/m steps & R/wall near R.Lalenga's house, Carmel Ramhlun 'S'	Rs.25,000/-
	(69) Ramdinthara, Bungkawn	Re-constn. of s/m R/wall above public road near Ramdinthara's house at Bungkawn	Rs.15,000/-
	(70) Lalruati Sapon	Re-constn. of s/m R/wall below R.V.Lalmawia's house, Chaltlang	Rs.21,00,000/-
	(71) Remruata	Re-constn. of s/m R/wall below Lalremruata's house, Chaltlang	Rs.13,000/-
	(72) Liansangi D.Vengthar	Re-constn. of s/m flooring near Liansangi's house at D.Vengthar	Rs. 9,000/-
	(73) Zara Bungkawn	Re-constn. of s/m R/wall near RCC bridge at Bungkawn	Rs.15,000/-
	(74) Rimawia Zemabawk	Re-constn. of CC paving for appro. to Dumping Ground, Muthi	Rs.30,000/-
	(75) Rotluangi Chaltlang	Re-constn. of s/m R/wall near Lamhuai Tuikhur for appro. to Dumping Ground at Muthi	Rs.40,000/-

...210/-

AIZAWL	(76) Sinanga Bethlehem Vengthlang	Re-constn.of s/m R/wall near Sinanga's house at Bethlehem Vengthlang	Rs.10,000/-
	(77) L.Dina Tlangnuam	Clearing landslip and constn. of r/wall near Chawngsailova's house at Tlangnuam	Rs.25,000/-
	(78) A.Biakchungnunga, Kulikawn	Re-constn.of Culvert and laying of RCC flooring for appro.road E.Catholic Church at Kulikawn	Rs.24,000/-
	(79) Lalthantluanga D.Vengthar	Repair of RCC bridge between Dawrpui Vengthar & Kanan	Rs.25,000/-
	(80) Lalmuanpuii Zotlang	Constn.of G/wall to protect Deptt. Swiming Pool at Lawibual	Rs.14,600/-

LUNGLEI Rs.1,50 lakhs used for repair and restoration of damaged public assets. But details regarding names of contractors detail of names of works and their amount cannot be provided due to communication difficulties between DLAO DLAO, Lunglei executing agency of the works and Directorate Office, Aizawl. 1,60,000/-

TOTAL : Rs.20,00,000.00

(Rupees twenty lakhs) only

Relief on Account of Natural Calamities(1993-94) hnuai ah Rs.30.00 lakhs Health Deptt. hnench pek a ni e, he pawise hmandan kimchang chu hetiang hi a ni e.

Sl. No.	Location	Name of Contractor	Name of works	Expenditure
1.	Zemabawk	Pu Hrangkunga, Ist class Contractor, Tuikhuahtlang	Repair & Renovation of T.B.Hospital building	Rs.4,55,882/-
2.	Thenhlum	C.Zosongluasia Kawnpui 'W'	Re-constn. of staff quarter	Rs. 90,000/-
3.	Samthang	Pu Kawlsiam Samthang.	-do-	Rs. 90,000/-
4.	Maubawk	Upa Zathy, Maubawk(L) ECM Kohhran	-do-	Rs. 90,000/-
5.	Zanlawn	Pu Sapdawla, Zanlawm	-do-	Rs. 90,000/-
6.	Chhipphir	Pi Lalrengi, Zote	-do-	Rs. 90,000/-

7. Hmunhmeltha	Pu Thuamkunga Hmunhmeltha	-do-	Rs. 90,000/-
8. Vanzau	Pu Lalremthhana Vanzau	-do-	Rs. 90,000/-
9. Vaphai	Pu Chelthuama, Vaphai	-do-	Rs. 90,000/-
10. Sawleng	Pu Vanlalhluna, Zawngin	-do-	Rs. 90,000/-
11. Darngawn 'W'	Pu Thantluanga Darngawn 'W'	-do-	Rs. 90,000/-
12. Marpara	Pu Roenga, Bairabi	-do-	Rs. 90,000/-
13. Sabual	Pu K. Lalrinliana Zarkawt, Aizawl.	-do-	Rs. 90,000/-
14. Serte	Pu Vanlalsiama Mission Vengthlang.	-do-	Rs. 90,000/-
15. Kanghmun 'S'	Pi Sangpuii, Aizawl	-do-	Rs. 90,000/-
16. Tutchawng	Pu Lalhmunmawin Mission Vengthlang	-do-	Rs. 90,000/-
17. Bukpui	Pu Sangzuala, Bukpui	Re-constn. of Sub- centre building.	Rs. 65,000/-
18. Khawhai	Pu Thanhrenga Lungdar East.	-do-	Rs. 65,000/-
19. Phaileng 'E'	Lelchhandama, Vairengte.	-do-	Rs. 65,000/-
20. Ratu	Lallura, Ramhlun	-do-	Rs. 65,000/-
21. Thiltlang	Pu F. Lalhmingthanga Hnahthial.	-do-	Rs. 65,000/-
22. Kawnpui	Pu Biaka, Kawnpui	-do-	Rs. 65,000/-
23. Parvatui	Pu Lianvela Chandmari, Aizawl.	-do-	Rs. 65,000/-
24. Ngur	Pu P. Vanlalvuana Electric, Aizawl.	-do-	Rs. 65,000/-
25. Rawpui	Pu Lalhmunsjama Mission Vengthlang	-do-	Rs. 65,000/-
26. Vaitin	Pu Sangliana N.E. Khawdungsei	Re-constn.	Rs. 65,000/-
27. Khuangthing	Pu Rochhunga Khuangthing	-do-	Rs. 65,000/-
28. Ruantlang	Pu L. elfela Tlangpuite	-do-	Rs. 65,000/-

29. Silsury	Pi Rothangpuii Saireng	Re-constn. of sub-centre building	Rs. 65,000/-
30. Serzawl 'N'	Pu Ramthanzauva Bethlehem	-do-	Rs. 65,000/-
31. Lungchhuan	Pu Chalhranga Lungchhuan	-do-	Rs. 65,000/-
32. Siate	Pu Ranghlira, Saiha	-do-	Rs. 65,000/-
33. Damdep	Pu Vanthuama, Chaltlang	-do-	Rs. 65,000/-
34. Chawngte (P)	Pu Zohmingliana Chawngte (P)	-do-	Rs. 65,000/-
35. Sakawrdai PHC	Pu Rinchhunga Darlawn	Re-constn. of Hospital Kitchen.	Rs. 65,000/-
36. Khawlailung PHC	Lalneihkhuma Khawlailung	-do-	Rs. 65,000/-
37. Bilkhawthlir PHC	Lalbiakseia Bilkhawthlir	-do-	Rs. 65,000/-
38. Hnahthial CHC	M&HQ Hnahthial CHC	a) Repair of one staff quarter	Rs. 5,000/-
38.	-do-	b) Re-constn. of pit Latrine for Indoor (M&F)	Rs. 5,000/-
39. Lawngtlai CHC	Lalngchinga Lawngtlai	a) Repair/reno- vation of waiting shed	Rs. 20,000/-
		b) Repair of M&HQ Qrt.	Rs. 5,000/-
		c) Re-constn. of Septic Tank of Dr. Qrt.	Rs. 5,000/-
40. Lungpher PHC	T. Lalsela Bualpui 'NG'	Re-constn. of 1 Septic Tank Indoor latrine (M&F)	Rs. 5,000/-
41. Saiha Hospital	Liansungi Saiha	Re-constn. of 1 Septic Tank of M&HQ'S Qrt.	Rs. 5,000/-
42. Civil Hospil. Lunglei	Lalchhuanga Lunglei	Repair of 4 No. of Doctor's Qrts.	Rs. 20,000/-
43. Haulawng PHC	M&HQ, Haulawng	Re-constn. of 2 Pit Latrines for M & Fe. M	Rs. 5,000/-

44. Riangtlei	R. Vanlala Riangtlei	Repair of staff Qrt 2 Nos. @ Rs. 5,000/-	Rs. 10,000/-
45. Dinthar S/C	C. Lalsangtuala Dinthar	Re-constn. of Pit Latrine	Rs. 2,400/-
46. Tualbung S/C	Lungmuana, Tualbung	Repair of SC building	Rs. 8,000/-
47. Tualbung S/C	Bikhluna, Tualbung	Repair of staff Qrt.	Rs. 8,000/-
48. Tualbung S/C	Zamliana, Tualbung	Repair of staff Qrt No. II	Rs. 5,710/-
TOTAL :			Rs. 30,00,000/-

STATEMENT OF EXPENDITURE UNDER NATURAL CALAMITIES DURING
1993-94 IN RESPECT OF POWER & ELECTRICITY DEPARTMENT

(Rupees in lakhs)

Sl. No.	A HMUN	TU THAWH NGE	ENG HNA NGE	SENSO ZAT
1.	Lungkawlh to Cherhlun	Departmental	Reconstruction of 11 KV line.	9.55
2.	Sihpui, Chand- meri & Hunthar	-do-	Constn. of 11KV line & Lt line (Landslide)	2.28
3.	Khawiva	-do-	i) Constn. of Retaining wall 2 nos. and land- slide clearance ii) Repair of Deptt. quarter 3 nos.	1.71
4.	Zuangtui	-do-	Constn. of Godown No. 10	3.12
5.	Serlui 'A' M.H.P.	-do-	i) Repair & Reconstn. of forebay wall and sitting along the power channel ii) Repair of power channel iii) Clearing of landslide and repair of power channel. iv) Constn. of power channel of chainage 8.7 KM from forebay. v) Constn. of spillway at the over-flow of forebay and protection of forebay wall. vi) Clearing earthen spoil inside the forebay and repair of channel entry of forebay. vii) Constn. of retaining wall for the protection of power channel.	12.72

6. Sihpuiruum	-do-	viii) Constn. of LT line 0.5KM
7. Tuirivang	-do-	1. Constn. of drains & border casing below P/H
	Contract	2. Constn. of drains between approach road and P/H
	-do-	3. Constn. for the protection of power channel at Tuirivang project No. 14
	-do-	4. Constn. for the protection of P/Channel No. 13
		5. Constn. for protection at P/Channel at Tuirivang No. 12
	-do-	6. Reconstn. of forebay wall protection at Tuirivang project No. 11
	-do-	7. Const. of Type 1 building at Tuirivang project No. 10
	-do-	8. Const. of type 1 building at Tuirivang project No. 9
	-do-	9. Constn. of type 1 building at Tuirivang project No. 8
	-do-	10. Constn. of labour barrack at Tuirivang project No. 7
	-do-	11. Constn. of RCC slab culvert on approach road at Tuirivang project No. 6
	-do-	12. Constn. of RCC slab culvert 11.97 on approach road to Tuirivang project No. 5.
	-do-	13. Constn. of RCC slab culvert on approach road to Tuirivang project No. 4.
	-do-	14. Constn. of RCC slab culvert on approach road to Tuirivang project No. 3.
	-do-	15. Constn. of RCC slab culvert on approach road to Tuirivang project No. 2.
	-do-	16. Constn. of RCC slab culvert on approach road to Tuirivang project No. 1.
	Departmental	17. Clearing landslip around P/Channel and repairing M.S. to P/Channel.
	-do-	18. Constn. of approach step to P/H at Tuirivang project.
8. Tuipui	-do-	Repair of type-II quarter 0.28 and projection work

9. Serlui 'A'	-do-	1) Repair for 93-94 of Serlui a) power channel at 0.70 1.33 to forebay
		2) M.D. repair for 93-94 at Serlui 'A' repair at P/Channel.
10. Zuangtui	Contract	1) Repair & Reconstruction of building 12 units
	Departmental	2) dismantling of Govt. bldg.
	Contract.	3) Sidedrain slab culvert 6 Nos. 47.57
	Departmental	4) Constn. of cement concrete works for 132 KW S/Station
	Contract	5) Constn. of retaining wall for the protection of 132KV S/Station Station in collapsed area.

GRAND TOTAL

90.52

PU F. MALSAWMA

- : Unstarred Question No. 12-na
- Ni 20/2/96 a Lengpui Air Field
tur hmuna motor thawn zat ?
 - POL & HSD senso zat ?
 - Tangka a chhutin POL & HSD atan
avaia senso ?
 - TA & DA a senso ?
 - Department in Motor hire a nei
em ? Nei nise, engzatnge avaia
senso. ?
 - He function atan a chung a mi
bakah Department in tangka a senso
zat ?

PU C. VULLUAIA
MINISTER

: Unstarred Question No. 12 chhanna-

- 8 (Eight)
- POL 120 litres MS
- Rs. 2,025.60
- Senso a awmlo.
- Town Bus pakhat MZ-01/2364
Rs. 1400/- in hire a ni.
- A chung a mi bak senso dang a
awm lo.

PU F, MALSAWMA : Unstarred Question No. 13-na

Ni 20.2.96 a Lengpui Airfield tur hmuna
a Motor thawn zat ?

- a) POL & HSD senso zat ?
- b) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avaia senso ?
- c) TA & DA a senso ?
- d) Department in Motor hire a nei em ?
Nei nise, engzat ngo a vaia senso ?
- e) He function atan a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU SAIKAPTHIANGA : Unstarred Question No. 13 chhanna -
MINISTER

Lengpui Airfield tur hmuna Department
in Motor a thawn zat chu - Motor lian (Bus) pakhat leh
Gypsy pahnih a ni.

- a) POL senso zat 40 litres HSD senso
zat - awm lo.
- b) Rs. 675.20p
- c) Nei lo.
- d) Departmentin Bus pakhat Rs. 1400/-
a hire a ni.
- e) Nei lo.

PU F. MALSAWMA : Unstarred Question No. 14-na

Ni 20.2.1996 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat ?

- a) POL & HSD senso zat ?
- b) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avaia senso ?
- c) TA & DA a senso ?
- d) Department in Motor hire a nei em ?
Nei nise, engzatnge a vaia senso ?
- e) He function atan a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU HRANGTHANGA COLNEY: Unstarred Question No. 14 chhanna -
MINISTER

- a) 6 (six) Bus 2 hire tiamin.
- b) 80 litres of Petrol.
- c) Rs. 1,350/-
- d) Nil.
- e) Nei e. Rs. 5,000/- a ni.
- f) Nil.

PU LALSAWTA : Unstarred Question No. 15-na
1995-'96 chhunga Mizoram Sorkarin
Government Deputy Chief Whip tana sum sen - e.g. Office
furnishings, Office Stationery, Vehicle maintenance, etc.,
engzatnge ni tawh (information pek theih chin chinah)

PU J.LALSANGZUALA : Unstarred Question No. 15-chhanna -
MINISTER

1995-'96 chhunga Mizoram Sorkarin
Government Deputy Chief Whip tana sum sen tawh zawng chu
hetiang hi a ni :-

- 1. Office furnishings
cum-Residence. Rs. 37,370
- 2. Telephone
connection Rs. 10,000
- 3. Cost of vehicle
Maintenance, P.O.L. Rs. 25,888
- 4. Office
Stationeries Rs. 15,493
- 5. Pay & Allowances Rs. 32,000
- TOTAL Rs. 1,20,751

PU F.MALSAWMA : Unstarred Question No. 16-na

- a) Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat ?
- b) POL & HSD senso zat ?
- c) Tangka a chhutin POL & HSD atan
avai senso ?
- d) TA & DA a senso ?
- e) Department in Motor hire a nei em ?
a nei nise engzatnge avai senso ?

f) He function atan a chung a mi bakah
Department-in tangka a senso zat ?

PU SAIKAPTHIANGA
MINISTER

: Unstarred Question No. 16-chhanna -

a) Department Motor 8 Nos. thawn a ni.
(i.e.) 1) Gypsy - 4 Nos.
2) Jeep - 3 Nos.
3) Ambassador Car 1 nos.

b) POL
M.S. - 320 litres
HSD - NIL

c) POL
M.S. - Rs. 5,401.60
HSD - NIL

d) Nei lo.

e) Bus pathum hired a ni a, Rs. 6,900/-
sen a ni. @Rs. 2300/-

f) Nei lo.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 17-na

a) Ni 20.2.96 a Lengpui Airfield
tur hmia Motor hman zat ?

b) POL & HSD senso zat ?

c) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avaia senso ?

d) TA & DA a senso ?

e) Department-in Motor hire a nei em ?
Nei nise, engzatnge a voia senso ?

f) He function atan a chung a mi bakah
Department-in tangka a senso zat ?

PU ZAKHU HLYCHHO
MINISTER

: Unstarred Question No. 17 chhanna -

a) Department Motor 3 nos thawn a ni.
(i.e.) 1) Gypsy - 2 nos.
2) Jeep - 1 nos.

b) POL
M.S. + 60 litres
HSD - NIL

c) POL
M.S. - Rs. 1,012.80
HSD - NIL

d) Nei lo.

e) Bus pakhat hired a ni a, Rs.1300/-
Sen a ni.

f) Nei lo.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 18-na

a) Ni 20.2.96 a Lengpui Airfield tur
hmuna motor thawn zat ?

b) POL & HSD a senso zat ?

c) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
a senso ?

d) TA & DA a senso ?

e) Department-in motor hire a nei em ?
Nei nise engzatnge a voia senso ?

f) He function atan a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU H.LALRUATA
MINISTER

: Unstarred Question No.18 chhanna -

a) Bus 3 (pathum) leh motor te 4(pali)

b) POL-80 litres. HSD a hnan in senso
a awm lo. Bus pathum hire a ni.

c) POL=Rs. 1350.40
Rs.6000/- (Bus pathum hire na man)

d) Awm lo.

e) Nei e. Bus 3(pathum) hire nan
Rs. 6000/- sen a ni.

f) Rs. 5000/- (cheng sangnga) Aizawl,
Lunglei leh Saiha a chanchinbu mite
chawei na atan.

PU LALSAWTA

: Unstarred Question No. 19-na

Power & Electricity Department hnania
supply hnathawk thin, heng Mizoram Firm te, Proprietor leh
Address.

a) Z.L.Associated Enterprise Bawngkown, Aizawl.

b) R.C.Commercial, Bara Bazar, Aizawl.

c) EL ESS Trade & Commerce Bara Bazar.

d) Mizoram Sales Agency, Aizawl.

e) Eastern Diesel Sales & Service, Aizawl (Partnership firm)

f) Johnson Eastern Power, Aizawl.

PU C.L.RUALA : Unstarred Question No. 19 chhanna -
MINISTER

Power & Electricity Department hnusia
supply hnathawk thin, heng Mizoram Firm te, Proprietor leh
Address te chu heng te hi an ni.

- a) Proprietor - Lalhmunsiana
Address - Bawngkown, Aizawl.
- b) Proprietor - R.C.Khuma
Address- Bara Bazar, Aizawl.
- c) Proprietor-Lalleha,Sailo
Address - Chandmary 'W' Aizawl.
- d) Proprietor-Zodinliani Ralte
Address - Treasury Square, Aizawl.
- e) Proprietor - P.P.John, Mana-Mana-Managing Partner
Address-Sonai Road, Silchar.
- f) Proprietor - Phillip Vanlalmawia John
Address- Peter Street, Khatla. Aizawl.

PU F.MALSAWMA : Unstarred Question No. 20-na

- a) Ni 20.2.96 a Lengpui Airfiããd hmun
tur a motor thawnzat ?
- b) POL & HSD senso zat ?
- c) Tangka-a chhutin POL & HSD aton
avaia senso ?
- d) TA & DA a senso ?
- e) Department in motor hire a nei em ?
Nei nise, engzatnge a vaia senso ?
- f) He function aton a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU J.LALSANGZUALA : Unstarred Question No. 20 chhanna -
MINISTER

- a) Motor thawn a awm lo.
- b) Pawisa senso a awm lo.
- c) Pawisa senso a awm lo
- d) Pawisa senso a awm lo.
- e) Pawisa senso a awm lo
- f) Pawisa senso a awm lo.

PU F.MALSAWMA : Unstarred Question No.21-na
Ni 20.2.96 a Lengpui Airfield tur
hmuna motor thawn zat ?

- a) POL & HSD a senso zat ?
- b) Tangka chhutin POL & HSD atan
avaia senso ?
- c) TA & DA a senso ?
- d) Department in motor hire a nei em ?
Nei nise, engzatnge a vaia senso?
- e) He function atan a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU C.VULLUAIA
MINISTER

: Unstarred Question No. 21 chhanna -

- a) Bus pakhat
- b) Pawisa senso a awm lo.
- c) Pawisa senso a awm lo.
- d) Pawisa senso a awm lo.
- e) Nei e. Motor hire-na man hi
Rs. 1800/- a ni.
- f) Motor hire-na bak senso Department
in a nei lo.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 22-na

a) Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat ?

- b) POL & HSD a senso zat ?
- c) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avaia senso Rs
- d) TA & DA a senso ?
- e) Department in motor hire a nei
em ? Nei nise, engzatnge a vaia
senso ?
- f) He function atan a chung a mi
bakah Department in tangka a senso
zat ?

PU C.L.RUALA
MINISTER.

: Unstarred Question No. 22 chhanna -

a) Motor 26(sawmhnh pruk)

b) POL - 320 lits.
HSD - 60 lits.

c) POL - Rs.5,401.60
HSD - Rs. 403.20
Total- Rs.5,804.80

d) Nil

e) Nei lo

f) Nil.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 23-na

Mi 20.2.96 a Lengpui Airfield tur
hmuna motor thawn zat ?

a) POL & HSD senso zat ?

b) Tangka-a chhutin POL & HSD atan a
vaid senso ?

c) TA & DA a senso ?

d) Department in motor hire a nei em ?
Nei nise, engzatnge a vaid senso ?

e) He function atan a chung ami bakah
Department in tangka a senso ?

PU C.L.RUALA
MINISTER

: Unstarred Question No. 23 chhanna -

Ni 20.2.96 a Lengpui Airfield tur hmun
a motor thawn zat chu hengte hi an ni :-

Mini Bus - 1

Mini Truck- 1

Gypsy -5

a) Petrol 100 litres leh HSD 100 litres

b) Petrol man atan Rs. 1688/- leh HSD
man atan Rs.672/-

c) TA & DA atan engzatmah senso a awm
lo.

d) Department in motor hire a nei lo.

e) He function atan a chung mi bak chu
Department in tangka a sen a nei lo.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 24-na
Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmun a motor thawn zat ?

- a) POL & HSD senso zat ?
- b) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avaia senso ?
- c) TA & DA a senso ?
- d) Department in motor hire a nei
em ? Nei nise, engzatnge a vaia
senso ?
- e) He function atan a chung a mi
bakah Departmentin tangka a
senso ?

PU C.L.RUALA
MINISTER

: Unstarred Question No.24 chhanna-
Ni 20.2.96 a Lengpui Airfield tur
hmun a motor thawn zat chu hengte hi an ni :-

Mini Bus - 1
Mini Truck - 1
Gypsy - 5

- a) Petrol 100 litres leh HSD 100
litres.
- b) Petrol man atan Rs.1688/- leh
HSD man a tan Rs.672/-.
- c) TA & DA atan engzatmah senso a
awm lo.
- d) Department in Motor hire a nei lo.
- e) He function atan a chung a mi bak
chu Department in tangka sen a
nei lo.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No.25-na
Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat ?

- a) POL & HSD senso zat ?
- b) Tangka a chhutin POL & HSD
atan avaia senso ?
- c) TA/DA senso ?
- d) Department-in Motor hire a nei
em ? Nei se engzatnge a vaiin
senso ?
- e) He function atan a chung a mi
bakah department in tangka a
senso zat ?

PU ZAKHU HLYCHHO
MINISTER

: Unstarred Question No.25 chhanna-

Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat chu 3 (pathum) a ni.

- a) HSD - 30 lits.
- M.S. - 40 lits.
- b) Rs. 877.00
- c) NIL
- d) Nei lo.
- e) Nil.

PU LALSAWTA

: Unstarred Question No.26-na

January, 1995 atanga Department-in
a hriat theih chin chin 1995 chhung thla tina Mizoram
Sawrkarin ram pawn lam atanga Power lei nana a pek

PU C.L.RUALA
MINISTER

: Unstarred Question No.26 chhanna-

January 1995 atanga Department in
1995 chhung thlatina Mizoram Sorkar-in ram pawn lam atanga
power lei nan a a pek chu hetiang hi a ni.

January, 1995	- Rs. 12,24,286.00
February, 1995	- Rs. Nil.
March, 1995	- Rs. 79,00,260.00
April, 1995	- Rs. Nil
May, 1995	- Rs. Nil.
June, 1995	- Rs. 333,70,494.00
July, 1995	- Rs. Nil
August, 1995	- Rs. Nil.
September, 1995	- Rs. 141,22,083.00
October, 1995	- Rs. 38,68,238.00
November, 1995	- Rs. 82,01,806.00
December, 1995.	- Rs. 3,44,003.00

T O T A L -Rs.690,31,170.00

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 27-na

a) Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield
tur hmuna motor thawn zat ?

- b) POL & HSD senso zat ?
- c) Tangka-a chhutin POL & HSD
aton avia senso ?
- d) TA & DA a senso ?
- e) Department in motor hire a nei
em ? Nei nise, engzatnge a avia
senso ?
- f) He function aton a chungsa mi

bakah Deptt. in tangka a senso zat ?

PU P.C.ZORAMSANGLIANA
MINISTER

: Unstarred Question No. 27-na

- a) Light Vehicle - 12
Bus - 1
- b) Petrol - 240 litres
HSD - 50 litres
- c) Petrol - Rs.4051.20
HSD - Rs. 336.00
Total - Rs.4387.20
- d) NIL
- e) Nei e.
- f) Hire man - Rs.2100.00
- g) NIL

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 28-na

- a) Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield
tur hmuna motor thawn zat ?
- b) POL & HSD senso zat ?
- c) Tangka-a chhutin POL & HSD atan
avsis senso zat ?
- d) TA & DA senso ?
- e) Department in motor hire a nei
em ? Nei nise engzatnge a vaia
senso ?
- f) He function atan achung a mi
bakah Department in tangka a
senso zat ?

PU S.T.RUALYAPA
MINISTER

: Unstarred Question No. 28 chhenna-

- a) Bus - 1 No.
Gypsy - 2 Nos.
Jeep - 2 Nos.
- b) 50 litres - HSD
70 litres - POL
- c) POL - Rs. 1,182.00
HSD - Rs. 335.00
Total Rs. 1,517.00
- d) Senso TA leh DA atan a awm lo.
- e) Hire lo.
- f) Senso Department in a nei
lo.

PU LALSAWTA : Unstarred Question No.29-na
1994-95 leh 1995-96 chhunga Printing
and Stationery Department-a Bungrua leh Materials hrang
hrang Supply-tu Firms, Firm Hming Proprietor hming leh
Address.

PU S.T.RUALYAPA : Unstarred Question No.29 chhanna-
MINISTER
Kum 1994-95 leh 1995-96 chhunga
Printing & Stationery Department Bungrua leh Materials hrang
hrang Supply tu Firms, Firm hming Proprietor hming leh
Address chu Annexure-a tarlan ang hi e.

KUM 1994-1995 CHHUNGA STATIONERY SUPPLY ORDER HMUTE
1994-1995:

Sl.No.	Name of Firms	Proprietor	Address
1.	CEE ESS	Laltluangi	Zarkawt
2.	Z.T.Enterprise	Nuchhungi	Xion Street.
3.	Novelty Traders	K.Lolrinthanga	Khatla
4.	Evergreen Industries	V.Hlana	Venghlui
5.	Zoram Pharmacy	C.L.Thansanga	Treasury
6.	R.T.P. Business	Rothangpuia	Tuikual 'A'
7.	M.B.R. Enterprise	Rothuama	Treasury Sq.
8.	Thangrume Stationery	K.Lalrimawia	Bara Bazar
9.	C.L.Thianga & Sons	Chalthanzama	Bara Bazar
10.	Metro Marketing Agencies	Lalrinpuia	Zarkawt
11.	Meggis Corner	Lalrengpuia	Thakthing
12.	Bethel Store	Tawnvela	Treasury
13.	L.T.R. Enterprise	Hmingdailova	Thakthing
14.	Wendy Trading	Lalremtluangi	Bara Bazar
15.	J.D. Store	Laltanpuia	Zarkawt
16.	Rothangi & Sons	P.Vanveka	Saron Veng.
17.	United Bros concerned	Lalhmacchhuana	Tuikual
18.	Pachhunga Variety Store	Fuhkima	Khatla
19.	Puii Sty.Store	Lalthangpuia	Venghlui
20.	Florida Glamour	Thanzami	Bara Bazar
21.	Chhunbura Sty.Store	F.L.alzuala	Bara Bazar
22.	T.M. Enterprise	Thangnovi	Dawrpui
23.	Lalhmingliana & Sons	Lalhmingliana	Bara Bazar
24.	Rangkunga & Sons	V.L. Engi	Canteen Sq.
25.	V.L. Chhuani Sty.Store	V.L.Chhuani	Treasury.

26.	Judy Enterprise	Judy Lalremrusti	Bara Bazar
27.	C.B.S. Store	P.B. Rosanga	Vaivakawn
28.	APPO Store	Vanlalruata	Bungkawn
29.	Zosang Variety Store	Vanlalsanga	Sikulpuikawn
30.	Chhampuii Enterprise	Biakthansangi	Tuikhualtlang
31.	Matilda	L.R.Tochhawng	Bara Bazar
32.	Zoram Sty.Store	Zodinliana	Thakthing Bz.
33.	A & A Enterprise	Lalhmingliani	Tuikual 'S'
34.	R.Rokima & Sons	Rokima	Chandmary 'W'
35.	Phawngpuitlang	Lalhlimpuii	Bara Bazar
36.	Zodin Enterprise	Zodinsanga	Zodin Square.
37.	Mizoram Agencies	J.P.Zama	Hospital Rd.
38.	United Enterprise	Lalbiakengi	Upper Bazar
39.	Vansangpuia & Bros	Vantharpuii	Saron Veng
40.	P.Lalthangzaui	Lalchhanchhuaha	Bungkawn
41.	R.R. Enterprise	Lalsangzuali	Tuikual 'A'
42.	Salem Store	H.Lalchhanda	Nr.MGP
43.	Rovi Enterprise	Tharpuii	Canteen Sq.
44.	Hmar Arsi Variety Store	David V.L. Vena	Sikulpuikawn
45.	Baked House	Hmingliana Colney	Tuikhualtlang
46.	Febians Enterprise	Zoramthangi Ralte	Bara Bazar
47.	Good Time Agencies	J.Malsawma	Canteen Sq.
48.	V.Neihkunga & Bros	V.Neihkunga	Treasury Sq.
49.	ELL ARR Enterprise	Lalrengpuia	Zarkewt
50.	Paper & Sty. Store	Zosangi	Chandmary.
51.	V.Sanglawma & Sons	V.Sanglawma	Chandmary.
52.	ES AR Enterprise	J.Ramsanga	Khatla
53.	Khumi Sales	Sangkhum	Treasury Sq.
54.	Mizoram Paper Works	V.Z.Kaia	Ramhlun
55.	Oriental Trade & Agencies	V.L.Bickenga	Chandmary 'W'
56.	EL - PE Sty Mark	Lalthantluangi Saila	Diakkawn Kolasib.
57.	Regal Enterprise	Zarzoliana	Sikulpuikawn
58.	Lalrin Enterprise	Rinliana	Thakthing Bz.
59.	Aron Enterprise	Zodinsangi	Tuikual 'A'
60.	Joseph Enterprise	Hmingthani	Chandmary
61.	Mary Store	Chawngkima	Kolasib
62.	Hope Store	H.Thanhnune	Chandmary
63.	Sang Sang Agencies	Lalbiakliana	Canteen Sq.

64.	Blessed Store	Biakliana	Serchhip
65.	TEE EEM Store	Lalrinmawii	Bara Bazar
66.	Sunny & Brothers	Sunny Tochhawng	Bara Bazar
67.	D.Buanga	Lalchhuangthanga	Bara Bazar
68.	T.L.T. Bros	T.Lawmthanga	Sikulpuikawn
69.	Sailo Business Enterprise	Zarmawii	Chandmary
70.	Standard Shoppe	Kapthangi	Bara Bazar
71.	Flora Enterprise	T.Lalremsangi	Bara Bazar
72.	M.S. Agencies	Malsawmdawngliana	Khatla.
73.	Benjon Store	F.Rochhunga	Lunglei
74.	Elite Enterprise	Ricky Zorinsanga	Lunglei
75.	Pari Enterprise	Wanlalpari	Khatla
76.	Chhanhima Sty.Store	F.Lalrinawma	Tuikhuahtlang
77.	Fedelia Store	C.Ziri	Lunglei
78.	Zothan Store	K.Zoramena	Zion Street
79.	J.B.Press & Store	J.Buana	Lunglei
80.	Mizoram Sales Agencies	Zodingliani Rolte	Lower L.T.S.
81.	Mary Store	Changkima	Kolasib
82.	Vangchhe Enterprise	Lalduhsanga	Kulikawn
83.	Zoram Supplier & Agencies	J.Biakliana	Zion Veng.

1995-1996 CHHUNGA STATIONERY SUPPLY ORDER HMUTUTE HMING
ADDRESS.

Sl. No.	Name of Firms	Proprietor	Address
1.	Zoram Stationery Store	Zodinliana	Treasury Sq.
2.	Standard Shoppe	Kapthangi	Bara Bazar
3.	L.P. Enterprise	K.Thanghawia	Lower Zarkawt
4.	Elite Enterprise	Ricky Zodinsanga	Chandmary Lgl.
5.	Zothan Store	K.Zorema	B.Bungkawn
6.	Matilda	L.R.Tochhawng	B.Bazar
7.	Sena Stationery Store	K.Lalhmingthanga	Republic Veng
8.	Pathhunga Variety Store	Fuhkima	Khatla Bazar
9.	A & A Enterprise	Lalhmingliani	Tuikual 'S'
10.	Rovi Enterprise	Thanpuui	Canteen Sq.
11.	Floria Glamour	Thanzami	B.Bazar
12.	Chhunbura Stationery Store	P.Lalzuala	B.Bazar
13.	Thangruma Sty.Store	K.Lalrinmawii	B.Bazar
14.	United Enterprise	Lalbiakengi	B.Bazar

15.	C.L.Thianga & Sons	Chalthanzaiva	Bazar Bungkawn
16.	V.Sanglawma & Sons	V.Sanglawma	Chandmary
17.	T.L.T. Bros	P.Lawmthanga	Sikulpuikawn
18.	R.R. Enterprise	Lalsangzuali	Tuikual 'A'
19.	M.B.R. Enterprise	Rothuama	Treasury Sq.
20.	Puii Sty. Store	Lalthangpuii	Venghlui
21.	Selection Centre	Sailothanga Sailo	Zion Street
22.	ELEM Enterprise	Zabiaka Colney	Zarkawt
23.	Fabians Enterprise	Zoramthangi	B.Bazar
24.	D.Buanga & Sons	Lalchhuanthanga	B.Bazar
25.	Ricky Enterprise	F.Sangluti	Zodin Sq.
26.	ELAR Enterprise	Lalrengpuia	Zarkawt
27.	V.L.M.Stationery	R.Ramlawmi	Zion Street
28.	Rangkunga & Sons	V.L.Engi	Canteen Sq.
29.	United Traders	Zathangi	Canteen Sq.
30.	Lalmama Enterprise	Lolrintluanga	Tuikhushthlang
31.	L.T.R. Enterprise	Hmingdailovi	Thakthing
32.	M.S.Trading Agency	Lalthanpuii	Zarkawt
33.	Oriental Trade Agencies	V.L.Biakenga	Chandmary 'W'
34.	Vangohhe Enterprise	Lalduhsanga	Kulikawn
35.	Sang Sang Agencies	Lalbiakliana	Canteen Sq.
36.	Zosang Variety Store	Vanlalsanga	Peter Street Sikulpuikawn
37.	Zosang Variety Store	Vanlalsanga	-do-
38.	Z.T. Enterprise	Nuchhungi	Zion Street
39.	Vansangpuia & Bros	Vantharpuii	Saron Veng
40.	Ben Jon Store	F.Rochhunga	Chandmari Lgl.
41.	C.B.S. Store	P.B.Rosanga	Vaivakawn
42.	Blessed Store	Biakliana	Serchhip Bazar
43.	Mizoram Paper Works	V.Z.Kaia	Ramhlun 'N'
44.	R.T.P. Business	Rothangpuia	Tuikual 'A'
45.	Lalhmingliana & Sons	Lalhmingliana	Bara Bazar
46.	Zami Stationery Store	Lalthanzami	Saron Veng
47.	Zoram Supplier & Agencies	J.Biakliana	Zion Veng
48.	Sena Stationery Store	K.Lalhmingthanga	Republic Veng
49.	T.N. Enterprise	Thangnovi	Dawrpui V.T.
50.	Wendy	Lalremtluangi	Bara Bazar
51.	Tee Emm Store	Lalrinmawii	Bara Bazar
52.	New Stationery Mart	R.Lalrinawma	Treasury Sq.

53.	Goodtime Agencies	J.Malsawma	Canteen Sq.
54.	Joseph Enterprise	R.Vanlalbela	New Market
55.	Zorem Enterprise	Lalzarliana	Zarkawt
56.	H.L. Chhuani Stationery St.	V.L. Chhuani	Treasury Sq.
57.	Pari Enterprise	Vanlalpari	Khatla
58.	Novelty Traders	K.Lalrinthanga	Khatla
59.	Judy Enterprise	Judy Lalremruati	Baza Bazar
60.	Flora Enterprise	T.Lalremsangi	Bara Bazar
61.	Sanny Brothers	Sanny Tochhawng	Bara Bazar
62.	V.Neihkunga & Bros	V.Neihkunga	Treasury Sq.
63.	J.V. Store	Vanmunmawii	Upper Khatla
64.	Hope Store	H.Thanhnuna	Chanmari
65.	Mizoram Sales Agencies	Zodingliani Ralte	Lower Road T/S
66.	Ren's Refill	Lalsawmi	Tuikual 'B'
67.	Hmar Arsi Variety Store	David V.L.Vana	Sikulpuikawn
68.	Capital Agencies	Thamawii	Zion Street
69.	Sanghluna & Sons	Lalruata	Bara Bazar
70.	Bake House	Lalhmingsliana Colney	Tuikhuahtlang
71.	Appo Store	Vanlalruata	Khatla
72.	Oceanic Business Agency	Lalthanzauve	Kulikawn
73.	Chhanhima Stationery Store	F.Lalrinawma	Tuikhuahtlang
74.	Pedelia Store	C.Ziri	Lunglei
75.	P.Lalthangzauva & Sons	Lalrinchhana	Bungkawn
76.	Salem Store	H.Lalchhandama	Near Govt. Pres
77.	Vida Agency	Vanlalzawma	Zodin Sq.
78.	Khumi Sales	Songkhumi	Treasury Sq.
79.	Metro Marketing Agency	Lalrinpuui	Zarkawt
80.	AARON Enterprise	Zodingangi	Tuikual 'A'
81.	Zorem Enterprise	Lalzarliana	Zarkawt
82.	Evergreen Industries	H.Vanlalhlana	Venghlui
83.	Aisiam & Sons	Chhawntluangi	New Market

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 30-na.

Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat ?

- a) POL & HSD senso zat ?
- b) Tangka-a chhutin POL & HSD atana
a vaia senso ?
- c) TA & DA a senso ?
- d) Department in Motor hire a nei em ?
Nei nise engzatnge a vai a senso ?
- e) He function atan a chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU P.LALBIAKA
MINISTER

: Unstarred Question No. 30-chhanna-

Motor te (light vehicle) 2 Nos.

- a) POL senso zat - 180 lts. HSD - NIL
- b) Rs.3047/40/- (Cheng sangthum sawmli
pasarh leh pawisa sawmli)
- c) Awm lo.
- d) Nei e. Bus pakhat Rs. 1500/- a
hire a ni.
- e) A chung a tarlan bak Deptt. in
pawisa senso a nei lo.

PU LALSAWTA

: Unstarred Question No. 31-na

a) 1994 leh 1995 (Calendar year)
chhung hian heng a hnuaia L.P.G. Distributors ten invoice
atanga a lan danin engzatnge L.P.G. filled Cylinders an
hmuh ?

b) Heng an L.P.G. filled Cylinders
atanga Mizoram Sales Tax an pek zat ?

PU HRANGTHANGA COLNEY : Unstarred Question No. 31 chhanna-
MINISTER

Invoice atanga a lan danin heng a
hnuaia L.P.G. Distributors te hian Kum 1994 leh 1995 chhung
in L.P.G. filled Cylinder an hmuh zat chu hetiang hi a ni.

Sl.No.	Distributors	No. of filled Cylinders	
		1994	1995
1.	Suakchhunga	50164	78860
2.	Vanbuangi	44104	45818
3.	MIZOFED	67186	100380
4.	Biakkungi	34996	46972
	Total	196450	272030

b) Heng an L.P.G. filled Cylinders
atanga Mizoram Sales Tax an pek zat chu hetiang hi a ni.

Sl.No.	Distributors	Amount of Tax Received	
		1994	1995
1.	Suakchhunga	Rs.494,833	Rs.803,883
2.	Vanbuangi	Rs.396,965	Rs.412,785
3.	MIZOFED	Rs.617,304	Rs.1569,829
4.	Biakkungi	Rs.252,268	Rs.422,600
Total		Rs.17,61,370	Rs.27,09,097

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 32-na

- Ni 20.2.1996 a Lengpui Airfield
tur hmuna Motor thawn zat ?
- POL & HSD a senso zat ?
- Tangka-a chhutin POL & HSD atana
avaia senso ?
- TA/DA a senso ?
- Department-in Motor hire a nei em ?
Nei nise engzetnge a vaia senso ?
- He function atana chung a mi bakah
Department in tangka a senso zat ?

PU J.LALSANGZUALA
MINISTER

: Unstarred Question No. 32 chhanna -

- Motor (light) 13 (sawmpathum)
thawn a ni.
- POL (Motor spirit) litres 265
hman a ni.
- Tangka a chhutin Rs.4473.20 a ni.
- Nei lo.
- Nei e, Bus 3(pathum) hire a ni.
Bus hire man Rs.5400/- a ni.
- Nei lo.

PU F.LALREMSIAMA : Unstarred Question No.33-na

a) Mizoram Sorkar hnathawk engzatnge
Vigilance enquiry siama chhui mek ?

b) Sorkar sum tihchangpen avanga
hrem tawh engzatnge 1994-1995 chung khan ?

c) An hrem nat ber lungin tang
emaw, an hna atanga ban emaw an awm em ?

d) Property Return a ziah lan loh
In leh ram tamtak nei Sorkar hnathawk chhui mek an awm
em ? awmse engzatnge ?

PU LAL THANHAWLA : Unstarred Question No. 33-chhanna-
CHIEF MINISTER

a) Mi 14 chhui mek an ni.

b) An case te ngaihtuah mek zel rih
a la ni e, hrem an la awm rih lo.

c) Awm lo.

d) Mi 6 (paruk) an awm

PU F.MALSAWMA : Unstarred Question No. 34-na

Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmun a Motor thawn zat ?

a) POL & HSD senso zat ?

b) Tangka a chhutin POL & HSD atana
avaia senso ?

c) TA & DA-a senso ?

d) Department in motor hire a nei
em ? Nei nise, engzat nge avaia
senso ?

e) He function atan a chung a mi
bakah Department in tangka a
senso zat ?

PU ZAKHU HLYCHHO
MINISTER

: Unstarred Question No.34 chhanna-

1) Bus - 33

2) Truck - 2

3) Recovery Van -1

4) Light vehicle-8

- a) POL leh Diesel senso zat :
 i) M.S. - 134 litres
 ii) H.S.D. - 1055 litres
- b) i) M.S. man - Rs.2261.92
 ii) H.S.D. man - Rs.6402.00
- Total - Rs.8663.92

- c) NIL
 d) Nei lo
 e) Nil

PU F. MALSAWMA : Unstarred Question No. 35-ra

- a) Work quality tih that tumna a awm em ?
 b) L.A.D. hnuaia stops leh Drains te hi a chhe lutuk a, tihthat tumna a awm em ?
 c) Chartin leh cubic lungte hi a size dik hman leh tumna a awm em ?
 d) Cement work-a mixture te hi tih dik tumna a awm em ?
 e) Work quality ti tha tura hmalakna tlangpui.

PU NIRUPAM CHAKMAN : Unstarred Question No. 35 chhanna-MINISTER

- a) Awm e, tih that zel a niin tunhma ai chuan tunah pawh kawng hrang hrangah hma kan sawn tawh a ni.
 b) Hei hi chu L.A.D. lamin a chhia a awm chuan tihthat an tumang.
 c) Size dik lo hman a nih thu Sorkar in a hre lo
 d) Cement work ah mixture tih dik loh a awm hriat a ni lo.
 e) Kawng hrang hrangah hmalak mek zel a ni a, Building chungchang ah te hian tunah chuan Architect ho design/structural design mil thlap a tih zel a ni tawh a. Tin, pavement (kalkawng) siamah pawh I.R.C. (Indian Road Congress) specification ang a mumal tak a siam zel tawh a ni a. Amaherawhchu, ken material (Lung, Rawra, Balu etc.) quality te duh ang tawh a a that loh avangin duhthu a sam meuh lova, work quality erawhchu a theih ang tawh a tihthat chhoh zel a ni.

Dr J.V.HLUNA

: Unstarred Question No. 36-na

- a) Mizoram State-ah Labour duty lai thi/hliam tuar list compensation pek an ni em ?
- b) Pek an nih chuan engzat zelin nge ?
- c) Pek an nih loh chuan engnge a chhan ?

PU ZAKHU HLYCHHO
MINISTER

: Unstarred Question No. 36 chhanna-

- a) NIL
- b) NIL
- c) NIL

PU LAISAWTA

: Unstarred Question No. 37 na-

a) Kum 1994 leh 1995 chhunga MST Accident a thi leh hliamte zangnadawmna (Compensation) pek an ni em ?

b) Pek an nih chuan thi/hliam hming address, accident na hmun, accident ni, pawisa pek zat, mitthi an nih chuan tunge pek an nih ?

c) Pek loh an nih chuan la pek lohte thi/hliam address accident-na hmun, accident ni, pawisa pek an la nih loh chhan ?

PU ZAKHU HLYCHHO
MINISTER

: Unstarred Question No. 37 chhanna -

a) Kum 1994 January-December, chhung hian MST Bus accident a awm lova. Kum 1995 January - December thla chhung erawh hi chuan MST Bus in tum thum accident a tawk a. Heng Bus accident tum thum zinga tum hnih Phailawkkawn leh Saiha a thi 4 leh hliam 23 dandawi In a in admit te hnenah immediate relief atan tanpuina pek an ni a. Heng tanpuina kan pek te hi MACT in judgement order a tih chhuah huna tihfel tura tih a ni.

b) Kum 1995 January-December thla chhunga MST Bus accident tum hnih a thi, hliam leh accident ni leh hmun te chu a hnuaia terlan ang hi a ni :-

Sl. No.	Bus Regn. number	Accident ni	Accident no hmun	Thi	Hliam
1.	MZ-01/2768 (Deluxe)	19.6.1995	Phailawkkawn bul	2	12
2.	MZ-01/1184 (Deluxe)	28.11.1995	Saiha kawng zero point kiong.	2	11

Tin, heng accident a thi leh hliante hnenah hian
immediate relief atan tanpuina hetiang hian pek a ni.

(1) Phaibawkkawn bula MST
Bus No. MZ-01/2768 accident
(19/6/95)

CHI

- 1) Bus Driver Pu Remtluanga
s/o Lallawma(L) Zemabawk
Rs.25000/- a nu Pi Lalbuatsaihi,
Zemabawk hnenah pek a ni.
- 2) Pi Darkehi, Lunglei Rs.25000/-
afapa C.Lalhmingmuana, Lunglei
Venglai hnenah pek a ni.

HLIAM

Coctor in Hospital ah an awm
ngei a ni tih Certificate a pek heng
mi 12 te hnenah hian Rs.5000/- theuh
pek a ni.

1. K.Laldosanga, s/o Sumtuahhleia. Chamdur,
2. C.Lalhmingliana, Tlungvel
3. Sanglura s/o Venthanga, Phulmawi
4. Ngurkapthangi, Shillong.
5. Ngaihzuala, s/o Zokaia, Thiltlang
6. Pawkhai s/o Pawlai Saiha
7. Lianmanga, Tahan
8. Saihmingthangi, w/o Saikhuma, Lunglei
9. Lalliantluanga, Lunglei
10. Dohmingthanga, s/o Laltlanthanga, Lunglei
11. Kapchhunga, s/o Sanghleia, New Serchhip
12. H.Rokunga, Tlungvel

(2) Saiha kawng Zero
point bula MST Bus
No. MZ-01/1184 accident
(28.11.95)

THI

- 1) Pi Biakzuali, Saihatlangkawn
Rs. 5000/- a chhungte Pu Seihno
Saihatlangkawn hnenah pek a ni.
- 2) Pu Tialthiauva, Bualpui NG.
Rs.5,000/- a nupui Pi Sepdawngi,
Bualpui NG hnenah pek a ni.

HLIAM

Doctor-in Hospital ah awm ngei
a ni tih Certificate apek mi 11 te
hnenah Rs.2,500/- theuh pek a ni
chung mite chu :-

1. Beihrosa, s/o Ichhi, Chapui
2. J.Ruallaia s/o Thachho, Saiha
3. Saihno s/o Awto, Saiha Tlangkawn
4. Pianghleia, s/o Hauchhuma, Ramhlun 'S' Aizawl
5. Lianzova, s/o Kiaulusia, Kawlchaw 'W'
6. Hmunliana s/o Tawkala, New Saiha
7. Piangkhowzama, s/o Hnawkbuta, New Saiha
8. Zodingliana, s/o Ngursiami Chinga Veng, Aizawl
9. Lalnunthari d/o Chhuanvawra, Bazar Saiha
10. Lalparvuli d/o P.C. Kapliana, New Colony, Saiha
11. Nghakmawii, d/o V.Lalchhawna, Bazar, Saiha.

c) Ni 8.7.95 a Darlawnmbula Bus No.

ZRX=217 accident a hliam mi 20 te hnenah tanpuina pek an la
ni rih love, a chhan chu sanction a fel mai loh vang a ni.
Tunah chuan sanction fel a ni tawh a. Pawisa lak chhuah a
pek nghal an ni ang. Rs. 2,500/- theuh pek an ni ang
chung mite chu :-

1. Lalrawnkhima, s/o Vanlalruala N.Vervek
2. Zairemtluangi d/o Lalzama, N.Vervek
3. Vanlalruala h/o Beni, N.Vervek
4. Zakamlova, h/o Lalchhini, N.Vervek
5. Lalbeiseia, Vaitin
6. F.Zatawna, s/o Zothuama Vaitin
7. B.Rochama, s/o Chelliana Vaitin
8. Lalropuii d/o B.Rochama, Vaitin
9. Thlani, d/o Thatkhuma, Vaitin
10. Remthangliana, Khawpuar
11. Zoramthanga s/o Jerema, Ratu
12. Thanmawii w/o Zoramthanga, Ratu
13. Kawlhuliana, h/o Thangliani, Ratu
14. Lalhmingliani, w/o Thansanga, Thingsat
15. Thangchhingi w/o Thangchungnunga Sailutar
16. Kawlchhuana, s/o Beta, Sailutar
17. S.T. Kurga s/o Kaithuama, Electric Veng, Aizawl.
18. Sangneihthangi, d/o Pachhunga, Thingsat
19. Changthanzami, d/o Leta (L) Electric Ramthar
Veng, Aizawl.
20. Laldina, s/o Zokunga, Durtlang.

PU F.MALSAWMA : Unstarred Question No. 38-na
Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat ?
a) POL & HSD a senso zat ?
b) Tangka-a chhutin POL & HSD atana
a vaia senso ?
c) TA/DA senso ?
d) Department in Motor hire a nei em ?
Nei nise, engzatnge a vaia senso ?
e) He function atana a chung a mi
bakah Department in tangka a senso
zat ?

PU J.LALSANGZUALA : Unstarred Question No. 38 chhanna -
MINISTER
Planning Department atengin Motor
7 a kal.
a) Petrol 150 litres
b) Rs. 2,532.00
c) Awm lo.
d) Nei lo
e) Awm lo.

PU F.MALSAWMA : Unstarred Question No.39-na
Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat ?
a) POL & HSD a senso zat ?
b) Tangka a chhutin POL & HSD atana
avaia senso ?
c) TA & DA senso ?
d) Department in Motor hire a nei em ?
Nei nise, engzatnge a vaia senso ?
e) He function atana a chung a mi bakah
Deptt. in tangka a senso zat ?

PU HRANGTHANGA COLNEY : Unstarred Question No. 39 chhanna-
MINISTER

Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmun a Motor thawn zat chu 1 (pakhat) a ni.

- a) POL 20 litres
- b) Rs. 338/-
- c) Awm lo
- d) Nei lo.
- e) Awm lo.

PU F.MALSAWMA

: Unstarred Question No. 40-na

Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmun a Motor thawn zat ?

- a) POL & HSD senso zat
- b) Tangka a chhutin POL & HSD atan
a vai a senso ?
- c) TA & DA a senso ?
- d) Department in Motor hire a nei em ?
Nei nise, engzatnge a vai a senso ?
- e) He function atana a chung a mi
bakch Department in tangka a senso
zat ?

PU LAL THANHAWLA
CHIEF MINISTER

: Unstarred Question No. 40 chhanna-

Ni 20/2/96 a Lengpui Airfield tur
hmuna Motor thawn zat chu 7 (5 Gypsy, 2 Buses)

- a) i) Petrol - 100 lits.
ii) Diesel - 80 lits
- b) Rs. 2,225.60
- c) Nil
- d) Nei lo.
- e) Nil.

DEPUTY SPEAKER

: Awle, Question Hour a zova, kan Business lamah kan kalzui mai anga. Kan sawi lawk tawh angin Adjournment Motion kan nei a. Hei hi ni 13 a mi reject lo nih hnuah ni 14-ah a lo lut leh a. Hei hi ngun taka ngaihtuah leh thlir anih hnuah kawng hrang hrangten recent occurrence ani thei em ? ani thei lo em tih lai te chutiang te han thlir te leh, tin, helaiah hian Rules of Procedure a kan neih ang in subjudice ani em ? tih te, chutiang uluk taka check te anih hnuah pawh he motion a ni pawm leh admit a lo ni a, ni 14 hian.

Chulaiah chuan vawiin ni hi sawihona tur atan pawh a tun hun a hi ruat, remchong tura he motion neitute nen pawh a Chair atang pawh a uluk taka sawiho a ni a. Chungah chuan thil a tihtur ang phung zawng zawngte ngaihtuah a, tihfel anih hnuah sawiho tur pawhin House ah pawh a tul anga sawiho pawh a tha a lawm ti a admit a nihna te, tin, House Leader ngei te pawhin sawihona hun tur te, sawiho dan turte thleng pawhin helaiah rilru inhawng takin sawichhuah leh chutianga ngaihtuahna hman chhoh anih mek lain tunah hian kan Rules of Procedure-a alan angin sub-judice anih chuan a zuk tihlai a tir ni ber pawh a he motion a lo luh a, Chair atang pawh a sawichhuah anih rual leh chung ah chuanin engemaw document tul tur chi angte Chair atang pawh a han demand te lo ni chung a famkim tur ang beiseina te hmuh kim anih loh avangin chutiang chuan he motion pawh hi kal thei tura ngaih a lo ni a, admit anih rualin thil thar lo thleng leh ta a chu dan angin Rules of Procedure a alan dan leh tuna Parliament Practice Procedure lawm mek te uluk taka en anih hnuah he kan adjournment Motion neih hi House ah pawh sawiho tura rushmen lo ni chungin Rules of Procedure a keimahni a pawh a rawn effect phak theih tur document chu kan Parliamentary Affairs Minister in helaiah Chair-ah a rawn submit a, pawm a ni a. Hetiang thu a lo awm taka chiangkhang zawka a lo awm takah chuan Parliament Practice ah pawh a lo tarlan angin he Motion hi sawiho tur anih rualin sawi theih ani ta love. Admit a ni tawh a, chu admitna chu sawi a ni a. Amaherawhchu, chuti chung chuan Admit anih hnuah hetiang a hi subjudice anih a a lo luh tawh avangin Court ah a kal ngei a ni tih a finfiahna leh a chianna a awm avangin Parliament Practice ah pawh a awm angin vawiin niah hian sawiho theih ani ta lo a ni, tih kan sawi duh baw a. He Motion reitu pawhin a hrethiam tak a heng hi a dawnawn a tha a. Chungah chuanin a dan leh duh uluk taka enin helcia sawiho erawhchu chutiang chu thu lut a awm tak avangin he House zahawmna tur atan pawhin chu chu kal zel tur atan pawh a Practice a awm tur atan pawh vawiin niah chuanin discuss theih, sawiho theih ani ta lo ani tih House-a member zahawmtak te kan hriattir duh a. He Motion zahawm tak chu vawiin ni atan chuan discussion a awm thei ta lo ani tih House a member zahawm tak te kan hriattir duh a ni.

PU ZORANTHANGA

: Pu Deputy Speaker, a Motion neitu ka ni a, kan sawi ve ang e, khalai a kha he Motion hi Thawhlehi a kan Session kan zawh hnu Elaiah Speaker hnenah putluh a ni a.

Tichuan, Nilaini, Governor Address Discussion tur ni-ah khan sawiho turah ngaiha a ni a. Tin, Den 63-na kan interpretation-ah sawihona ni turah ruat, chumi sitting thutkhawmna a intan hmain hetiang Motion hi thehluh tur ani tih a ni a. Chutah chuan a thutkhawmna ni tur-a intan hma tlaiah ka pe lut a. *A ni ngei a ni tur a ni' tihna a ni e' ti a Speakerin a interpretation avangin keini chuan a ni hauh lova "Before the Commencement of the Sitting" a ni. Hemi ngaihtuahna ni tur-a ruat sitting-a commence hma-in a ni e, (hemi a Session Sitting Commence hma hrim hrim ni lovin) a ngaihtuahna ni tur Sitting-ah a commence hma-a thehluh tur tih kha kan interpretation a ni a.

Amaherawhchu, Speaker-in hei hi chung chu a interpretation a nih loh avangin 'anih leh chuti a nih chuan Speaker interpretation chu ka pawm ang e' ka ti a A duh ang thlapin, a tuk Nilaini-ah ka submit a, tichuan Speaker chan atangin min pawmpui ta a. Tichuan chumi min pawmpui chuan a sawihona ni tur atan pawh khan ni nghal tur a ni a. A sawihona ni tur atana Nilaitawhtan kan han tih pawh khan chumi ni chuan Budget Presentation te a nih tak avang khan, a tukah khan min nawr a, (Nilaitawhtan ah khan) A nih leh Budget Presentation a Sanctity a khakan zahna entir nan Thawhtanah i ti mai ang u tiin kei pawh chuan Speaker Chair chu zah in ka 'aw' a, chumi ah chuan kan sawiho na ah Kan House Leader ngei pawhin, thawhtan hi keini lam pawhin hnialna kan nei love, Speaker Chair in a phal chuan tiin House Leader kan Chief Minister zahawmtak Pu Lal Thanhawla ngei pawhin Thawhtan lam an remtih thu a rawn sawi tawh a ni.

Chumi sawitur chuan Parliamentary Minister leh a Motion puluttu leh Speaker te lamin lo sawiho rawh se tih a ni a. Chumi kan sawihona a thutlukna-ah pawh chuan, wawlin Thawhtan ni hian question hour zawh hunah sawi ho ni rawh se, tih a ni a. Amaherawhchu, Chair lam atang khan a tira hnial hrim hrim duh vang awm ang hrim-in a kal pui dan pawh a awkward tak vek avangin wawlin business-ah dah tur ani em? tih kan ngaihtuah khan Business Programme list a han dah dawn khan ani dawn tih a ni si a. Kha khan a hma a hnialna zawng zawng kha a ti awkward zova, a dah pawh dah hleitheih lovin, 'Verbal-in Speaker Chair atangin kan rawn ti mai ang e' tih a ni ta a, a zahthlak tawh tawh hle a.

Tichuan, chumi hnuah hmanni Nilaitawhtan kan House Leader ngei pawhin Thawhtanni-a sawihona tur a hi keini pawhin Speaker Chair atangin a remtih theih chuan kan remti e a ti a. Chutianga tih theih a nih tawh hnu-ah chutianga subjudice a ni e, Court-ah putluh a ni e tih thar leh tur chuan tukin zingah Speaker Chamber-ah kan Deputy Speaker leh kan Parliamentary Minister Pu Lalsangzualan min lo hrih a. Engatinge hmanni Nilaitawhtanni-ah kan House Leader, kan Chief Minister Pu Lal Thanhawla Thawhtanah sawiho a remtih lai khan Court-a putluh thu emaw tur thu emaw engatinge a sawi loh? Engatinge tunah hian Subjudice a nih? tia Calcutta atangin Ukil lehkhah kan hmu leh ta a ti a, tukinah min hrih thar? A awih pawh ka awih lova, ka ring bawh hek lo.

Engatinge chuti em em a rinngam loh siin hmanna heta commit ...engatinge tukinah hian thu an sut leh tak ? A tum a hre lo em ni ? A dawt leh ah chuan Parliament ah pawh Court-a putluh subjudice tih mai maite chu engzatnge Supreme Court ah Special/Official Judge-in an tih tawh ? Chuvangin, hei hi ani lo. Chuvangin, Pu Deputy Speaker kan sawi ang e, a motion neitu ka ni bawh a. Chuvangin engatinge hetah hian Parliament-ah ekdom subjudice ani lawm ni ? Engatinge an sawiho si ? Engatinge in hlah em em ? Engatinge hetah hian bihruk bo in tum ? Speaker Chair atangin chu chu nemngheh a ni a, kan Committee-na-ah chumi tur ang pawh chuan tunah khan nang pawhin irawn puang a ni. Engatinge tunan thudang kan neih leh ? Sawiho a remtih hnua interruption.....(Pu Lal Thanhawla : Speaker-in a admit chuan keiin ka hnial thei love, chuvangin, sawiho an duh chuan kan remti e, ka ti mai a ni. A lehkha a kutah a awm reng tawh admit tihna lehkha. Mohse, Speaker kha a in satisfy lo ani ang, a admit a, a admit tawh chuan keiin ka hnial thei lo) Khatih loi khan i putluh tur i hre lo em ni ? (Deputy Speaker : A helaiah Court thu a awm a- vangin subjudice ani e tiin leh kan rules a awm angin, a in clash theih avangin chu chu a sawiho theih loh na chhan chu ani ta tih tunah hian an han puang thar ani reng a ni. Chuvangin, (Interruption) He kan House-a hi chutianga tih tur ani lo. Speaker Commitment, Chief Minister Commitment House hma ami hi vawinah hian engahnge in palzut ? Engatinge bihruk in tum ? (Pu Liansuama : He Motion hi a kaldan tur phung anga kal ani tawh a. Chutianga admit anih rualin Parliament Practice pawh a awm a. Chuvangin, kan business- ah kan kal zui hi a dik ang a, Interruption.... subjudice anih avangin Court thu a awm a chian avangin, chu chu hnawl a ni. Interruption) (Pu Liansuama : Adjournment Motion kha Pu Speaker i admit tawh na a, kan dan 62-na kha a attract avangin sawiho theih ani ta love, i thu kha a dik a ni.)

PU R.TLANGHMINGTHANGA: Pu Deputy Speaker, tunch khan vawin ah kan sawi ho thei lo ang i ti a, Pu Speaker, sawiho hun kha i postpond tihna nge ? He Motion hi ka hnawl e i ti love.

PU CHAWNGKUNGA : Pu Deputy Speaker, khatih khawpa Minister Chair zahlo chu he House ah hian sawi (interruption)

PU LALSAWTA : Chairman, hrehawm i tih chuan Pannel of Chairman kan neih kha, khamite khan 'Chair' mai rawh se.

PU R.TLANGHMINGTHANGA: MIZOFED ani lo, subsidise thil a ni lo.

PU ZORAMTHANGA : Hei hi hnawm thil a ni. Parliament- ah pawh an sawi a ni, engah nge kan sawi leh ang?

DEPUTY SPEAKER : Awle, chutiang anih avang chuan Business dang a sawi theih loh chuan House tunah kan Adjourn ang a, Dar hnih-ah kan lut leh ang.

2:00 P.M.

DEPUTY SPEAKER : Kan Business-ah kan kal ang a. Kan Budget lay tur a List of Business-a a lan ang khan.

PU ZORAMTHANGA : Adjournment Motion-a kha Speaker-in Zirtawpnia Ruling i paih leh dawn em ni?

DEPUTY SPEAKER : Khami Chapter-a chu kan tih tawp tawh ang, Khemin vawin niah ngaih-tuah theih a ni lo tih a kha.

PU ZORAMTHANGA : Chapter a la tawp lova. House pawh kan adjourn phah ani a. He leh kha hi kan dawhkanah tu siam nge tih pawh awmlo an lo dah leh ngah a. Hetah hian Court evidence tur Court document pakhatmah a awm lova, Ukil pakhat-in a rawn tih a ni leh ngah a, in rawn dah hi. Hetiang te chu tu pawhin Ukil an zuk bia ang a, an zu siam ve thei vek a lawm. Chuvangin, kan adjournment Motion kha a kal tur a ni. Hei hian awmzia a neilo reng reng a ni. Chuvangin, hei hi chu kan adjournment Motion-a kha a kal tur a ni.

DEPUTY SPEAKER : Kan kal ang a. Dan tlawh chhana khelai a kha chu.....

PU F.LALREMSIAMA : Speaker rorel hi hetah hian a lalber a, chumi ang-a House-a Programme in siam tawh kha a kal tur a ni.

PU J.LALSANGZUALA : Pu Deputy Speaker with your per-
MINISTER mission, I beg to lay on the table of the House a copy of the report of Comptroller & Auditor General of India Report 1994-95 Appropriation Account 1994-95 and Finance Account 1994-95 relating to the Government of Mizoram. Thank you.

DEPUTY SPEAKER : Chutih anih chuanin helaiah kan
sawiho tur leh he paper lay tura
kan Minister kan sawmna chu a tih
theih loh anih chuanin kan sawi hona tur tih buci ni le
sela.

PU CHAWNGKUNGA : Pu Deputy Speaker, House hi a kal
MINISTER angin kal tir rawh.

DEPUTY SPEAKER : Paper lay tura kan sawm tibuai
zawnga kan kal dawn chuan he House
a zahawmna kan vawn theih nan kan
kal a tha a. Chumi a rawn cross, a rawn oppose tur kan nih
chuanin House kan adjourn leh mai ang, chutianga sawi anga
sawiho theilo tur kan nih chuan in... House zahawmna tur
kan sawi lai kan sawi thei lo a nih chuanin kan adjourn ang
a, naktukah 10:30 A.M.-ah kan tan leh ang. House adjourned.

House adjourned at 2:07 P.M.